



**Marisol S.A.**  
Vestindo o corpo e alma das pessoas.  
www.marisol.com.br



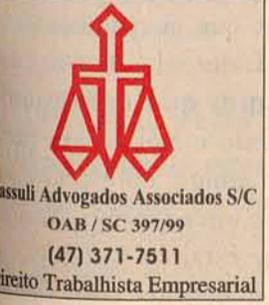
**Duas Rodas Industrial**  
O design do sabor  
www.duasrodas.com



**mannes**  
Conforto com muita Classe  
www.mannes.com.br



**Lunelli**  
Arte em forma de carinho  
www.lunelli.com.br

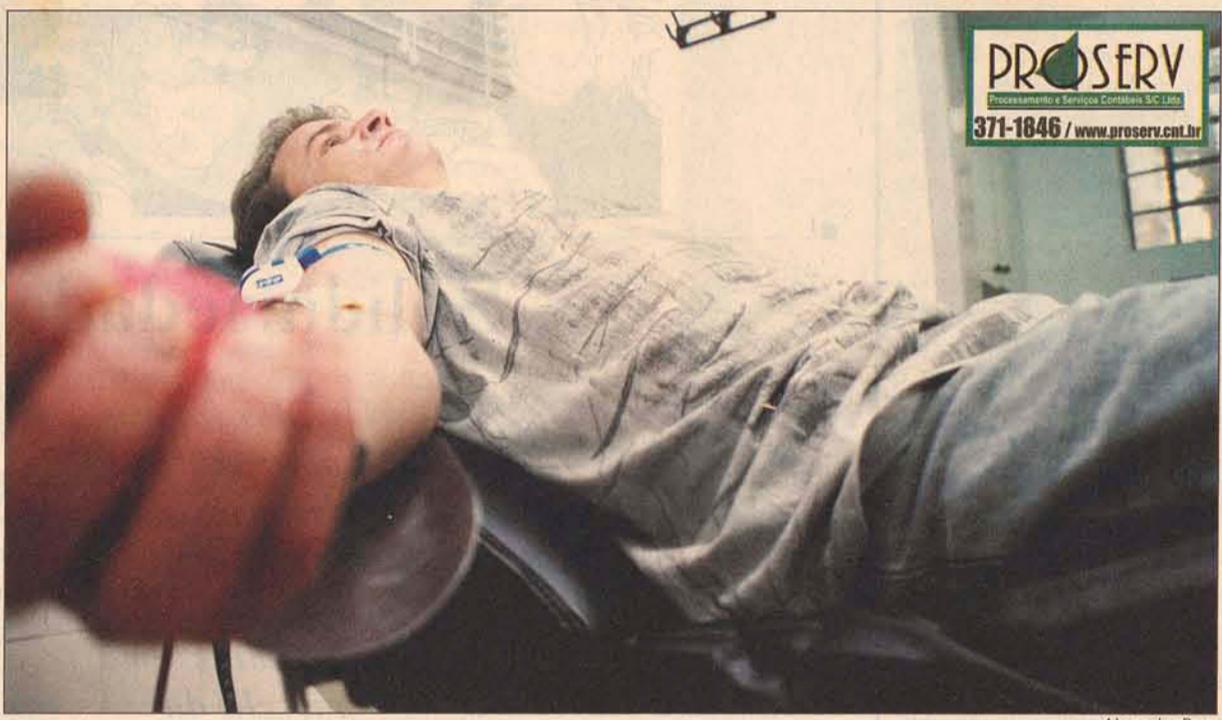


**Cassuli Advogados Associados S/C**  
OAB / SC 397/99  
(47) 371-7511  
Direito Trabalhista Empresarial



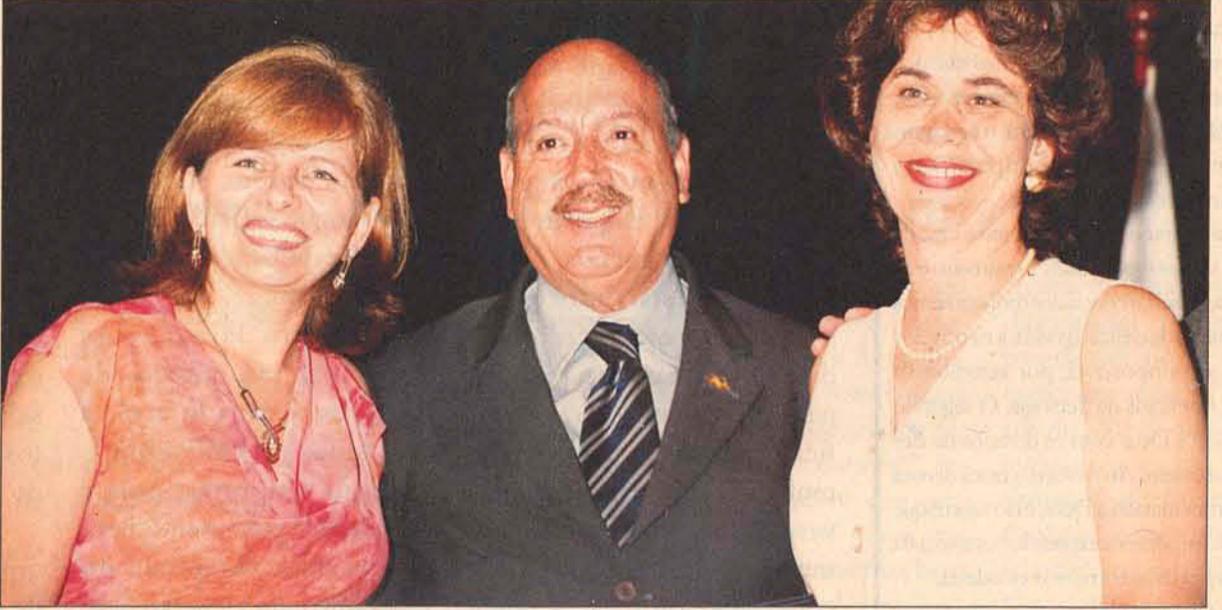
**CROMOART**  
UM NOVO CONCEITO NA PRÉ-IMPRESSÃO  
370 0816

## Solidariedade pela vida é lembrada hoje em todo país

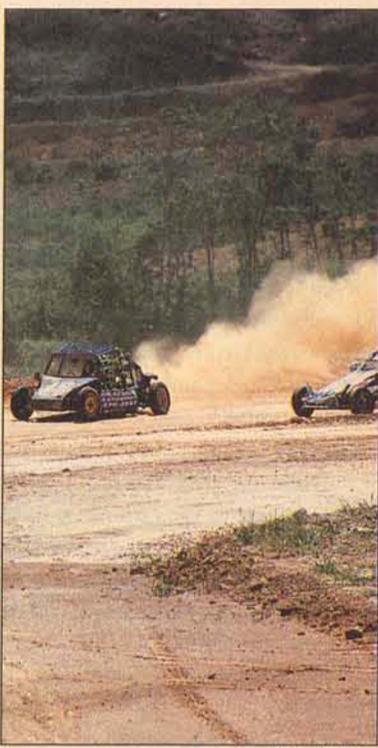


No Dia Nacional dos Doadores Voluntários de Sangue o Hemocentro de Jaraguá do Sul apela para solidariedade das pessoas para que ajudem a manter o estoque no banco de sangue. Página 6

## Centro Cultural recebe Medalha de Mérito Cruz e Sousa



A secretária de Desenvolvimento Regional, Niura Demarchi dos Santos entregou a Medalha à presidente da Scar, Monika Hufenüssler Conrads, durante solenidade presidida pelo governador do Estado. Página 7



Muita velocidade e adrenalina fizeram o público de aproximadamente 2,5 mil pessoas vibrarem no autódromo Silvestre Mannes, neste final de semana, durante a penúltima etapa da Copa Norte de Velocidade na terra. Página 11

## Sindicato realizou Assembléia no sábado

O Sindicato dos Trabalhadores em Educação participaram de Assembléia onde foi discutida medida do governo Estadual que prevê terceirização dos funcionários das escolas estaduais. PÁGINA 4

## Prefeitura municipal renova parceria com quatro entidades de JS

PÁGINA 7

## Competições de Três Tambores reuniu 110 adeptos

PÁGINA 12



Revendedor Autorizado  
**SIBRAPE**  
PISCINAS DE VINIL, PETROLIS E ACESSÓRIOS

ULTIMAS UNIDADES

**Piscinas em**  
**10X**  
**sem juros**

**Menor preço**  
com qualidade  
**Maior prazo**  
sem juros

**Personal**  
**PISCINAS**

Rua Walter Marquardt, 744  
Tel. 370 8200  
Rua Bernardo Dornbusch, 2630  
Tel. 372 1798

## CARTA DO LEITOR

## INFORMATIVO — MOCONEVI

FRANCISCO VALDECIR ALVES — Assessor de Comunicação — MOCONEVI

A diretoria do MOCONEVI — Movimento da Consciência Negra do Vale do Itapocu informa que as atividades realizadas durante a Semana da Consciência Negra de 17 a 22 de Novembro foi um sucesso, onde recebemos vários elogios pela organização e a forma como foram conduzidas as atividades valorizando os descendentes e a culturas afro-brasileiras, sendo que maioria dessas pessoas nunca haviam sido lembradas na sociedade, como também a criação do núcleo de trabalho do MOCONEVI em Guaramirim, a solenidade de posse da nova diretoria tendo como novo coordenador geral o Professor Luiz Fernando Olegar, a distribuição de panfletos informativos e educativos em algumas escolas e no centro, encerrando com o festival de Samba, Pagode e Axé no último sábado à noite dia 22 de novembro na praça Ângelo Piazzera.

Diante das atividades realizadas queremos agradecer todos os órgãos de imprensa que de uma forma ou de outra contribuíram para a divulgação e realização deste evento, a Secretaria de Cultura e Lazer da prefeitura municipal de Jaraguá do Sul na pessoa do gerente de Cultura Sr. Sidnei Marcello Lopes por nos ter apoiado para a realização do festival de música, e a todos que se fizeram presente nos eventos.

Muito Obrigado!

## O Objetivo da Vida Humana

DALMY GAMA — Docente da Fundação Logosófica

Tudo parece lindo quando se sabe para que se existe. Ao afirmarmos isso, não queremos dizer que qualquer resposta valha. Por exemplo, a vida não foi feita para simplesmente se enchê-la de bens materiais, de conforto, de elogios, de vícios, de cargos importantes na esfera social, de posses, de prazeres ou quaisquer outras coisas do mesmo naipe.

Em nossa vida, nada vale mais que o saber, o conhecimento, a sabedoria. Quando a morte chega, damos-nos conta de que, com uma única exceção, tudo tem de ser devolvido: o corpo, a família, os amigos, todos os bens materiais... e até o P l a n e t a ! Como saldo positivo, só levamos uma coisa: o saber, o ouro espiritual representado pelos conhecimentos e pelas virtudes. No outro saco do nosso alforje, vão as dívidas contraídas com os erros e as más ações, todas elas, não importa o tamanho. Nenhum risco de impunidade existe. As leis que regem a evolução, como é o caso da Lei Universal da Herança, estabelecem, sobre o particular, princípios inexoráveis de merecimento e de justiça.

E o que é um conhecimento? Entre outras coisas, é a luz mental que nos permite abordar a realidade com ciência e com técnica, com consciência e com domínio, possibilitando-nos SABER, FAZER e SER. É, também, o encontro direto, sem intermediários, que se estabelece entre nossa inteligência e o pensamento de Deus, manifestado em cada coisa que vamos conhecendo.

E por que muitos cientistas, possuidores de grandes conhecimentos e até de renome mundial. Negam a Deus? Por dois motivos principais. O primeiro está no fato de eles cultivarem um só tipo de ciência, ou seja, a ciência dos conhecimentos do mundo físico ou material. Falta-lhes o cultivo da ciência da vida, a ciência dos conhecimentos espirituais, que eles julgam impossível, por acreditarem erroneamente que o espírito pertence aos domínios da Teologia. O segundo grande motivo consiste em eles confundirem a Deus com os diversos deuses das inúmeras religiões que já existiram ou existem. Ao matarem esses deuses com a Lógica e a Ciência, tais cientistas crêem ter matado a Deus. Não sabem que a própria Ciência (com inicial maiúscula) é Deus, por ser a expressão puríssima da Consciência Universal, fonte de todo e qualquer conhecimento verdadeiro.

Uma última pergunta: O saber é, então, o grande objetivo da vida humana?

O saber é a primeira e última dentre as tarefas humanas; a começar pelo saber material, que constitui a base indispensável para o acesso ao saber superior, o espiritual. Que pessoa sensata e inteligente conceberia o surgimento, por exemplo, de um Einstein ou de um Bertrand Russell entre nossos simpáticos Xavantes? Mas todo conhecimento humano deve convergir para a conquista do saber superior, o mais importante, pois permite o cumprimento daquela que, para a Logosofia, é de fato a principal razão da presença do homem na Terra, o objetivo máximo de sua existência: avançar eternamente em direção a Deus, através de um processo de evolução consciente.

Artigos para Carta do Leitor devem ser enviados para a Rua Coronel Procópio Gomes de Oliveira, 246, Centro, ou pelo e-mail: redacao@jornalcorreiodopovo.com.br. As cartas devem conter o endereço ou telefone para contato. O jornal se reserva o direito de sintetizar o texto e fazer as correções ortográficas e gramaticais necessárias.



## Solidariedade

Um problema que atinge toda a humanidade, desde as comunidades mais carentes até os países de primeiro mundo é a falta de doadores de sangue. No Brasil não é diferente! Os veículos de comunicação divulgam diariamente casos e mais casos de pessoas que morreram esperando por uma doação.

Infelizmente a situação tem se agravado a cada dia com a falta de bancos de sangue nos hemocentros brasileiros. Um dos fatores que acarreta essa defasagem é a carência de uma política social que estimule uma parcela da comunidade perfeitamente saudável a realizar a doação periodicamente

Um dos fatores que acarreta essa defasagem é a carência de uma política social que estimule uma parcela da comunidade perfeitamente saudável a realizar a doação periodicamente

a menos de meio ano.

Com exceção a estes casos, a doação de sangue pode e deve ser feita e, ao contrário do que muitos pensam, o processo é rápido e sem riscos ao doador. Além disso, o sangue retirado é recuperado rapidamente.

Em Jaraguá do Sul o Hemocentro Jaraguense conta com um número de doadores diários inferior a demanda, mesmo com o apoio de empresas, pois é responsável pelo atendimento dos dois Hospitais do município e do Hospital San-

to Antônio, em Guaramirim.

Cabe a população conscientizar-se sobre a necessidade de realizar a doação, principalmente se o tipo sanguíneo for raro. Hoje é celebrado o Dia Nacional do Doador de Sangue, data em que se espera uma maior movimentação nos hemocentros do país e da região, com a participação efetiva da comunidade. Que essa data sirva de exemplo para que todos os dias seja garantida a vida de milhares de pessoas, vítimas da falta de solidariedade e companheirismo.

Aos que já realizam este gesto fraternal e de amor ao próximo, que continuem pensando e agindo em prol de um amigo, conhecido ou mesmo um estranho. Afinal, se hoje estamos numa posição privilegiada com saúde e disposição, amanhã, quem sabe, possamos estar sujeitos à repentina necessidade de uma transfusão.

Doar sangue é mais que um gesto de amor, é um ato de solidariedade!

Os textos e colunas assinados são de responsabilidades exclusivos dos autores, não refletindo, necessariamente, a opinião do jornal.



CORREIO DO POVO

Publicado desde 1919

Diretor-presidente: Eugênio V. Schmöckel

REDAÇÃO E DPTO. COMERCIAL: Rua Coronel Procópio Gomes de Oliveira, 246, Centro - CEP 89251-200 - Caixa Postal 19 - CEP: 89251-970 - Jaraguá do Sul - SC. Tel. 371-1919 - Fax: 276-3258.

E-mails: comercial@jornalcorreiodopovo.com.br redacao@jornalcorreiodopovo.com.br

IMPRESSÃO: GRÁFICA E EDITORA CP LTDA.: Rua Walter Marquardt, 1.180 - CEP - 89259-700 - Cx. 19 - CEP 89251-970 - Jaraguá do Sul - SC - graficacp@terra.com.br Fax: 370-0816

redacao@jornalcorreiodopovo.com.br

■ REIVINDICAÇÃO: SINTE REALIZA ASSEMBLÉIA PARA DISCUTIR SITUAÇÃO DOS FUNCIONÁRIOS DAS ESCOLAS

## ANOTAÇÕES

### PRORROGAÇÃO

O governo federal prorrogou por mais cinco anos o prazo para aposentados e pensionistas entrarem na Justiça com pedido de revisão de benefícios. Os segurados tinham, por lei, apenas até o dia 28 de novembro para recorrer aos Juizados Especiais Federais. A decisão teve o aval do presidente Luiz Inácio Lula da Silva.

### ELEIÇÃO

As tucanas catarinenses estarão escolhendo a direção do secretariado estadual no final deste mês, durante o 4o Encontro Estadual do PSDB Mulher, dia 30 de novembro, entre 9 e 15 horas no Centro de Eventos Petry. A previsão é de que duas mil mulheres participem do evento.

### ENCONTRO

O Partido da Frente Liberal (PFL) e o Partido Progressista (PP) de Guaramirim realizam encontro conjunto no próximo sábado, dia 29, às 10 horas, no Salão da Igreja Evangélica Luterana, com almoço de confraternização. O evento tem como objetivo congregar filiados e simpatizantes, além de impulsionar os partidos para o próximo pleito eleitoral. Haverá a presença de importantes lideranças municipais, estaduais e federais. Já estão confirmados o presidente do PFL estadual e prefeito de Lages Raimundo Colombo e o deputado federal Paulo Bauer.

### VICE-PRESIDÊNCIA

Santa Catarina conta pela primeira vez com um representante na Executiva Nacional do PSDB, que realizou Convenção Nacional na última sexta-feira, em Brasília. O senador Leonel Pavan ficou com a segunda vice-presidência na chapa de consenso que elegeu o ex-ministro e ex-candidato à presidência da República José Serra à presidência. O ex-presidente Fernando Henrique Cardoso foi escolhido como presidente de honra e como primeiro vice-presidente, o senador Eduardo Azeredo (MG). Pavan comemorou a eleição junto com a comitiva de lideranças tucanas catarinenses que acompanhou a convenção nacional.

### ENTRE ASPAS

“Era para ter um avanço. Essa medida representa um retrocesso”. A afirmação é de Sebastião Silva Camargo, presidente do Sinte, sobre a medida do governo do Estado de terceirizar os serviços dos funcionários das escolas estaduais.

# Sinte luta contra a demissão de funcionários nas escolas

JARAGUÁ DO SUL — O Sinte (Sindicato dos Trabalhadores em Educação) da Regional de Jaraguá do Sul realizou uma Assembléia no último sábado na sede do Sindicom para discutir a medida do governo do Estado de terceirizar o serviço dos funcionários das escolas estaduais.

A proposta do governo é demitir até o final do ano cerca de 4.500 pessoas que trabalham como serventes, merendeiras e vigias nos estabelecimentos de ensino do Estado. Em Jaraguá do Sul, cerca de 120 funcionários atuam nas 32 escolas estaduais do município. “Não existe justificativa. Esperamos que seja revertida essa situação”, afirma Camargo.

Durante a Assembléia, foram levantadas as principais questões que envolvem estes profissionais, segundo o coordenador Regional do Sinte, Sebastião Silva Camargo. O primeiro, explica o coordenador, é que os trabalhadores não são funcionários do Estado, mas contratados pelas APP'S (Associação de Pais



Camargo afirma que o Sindicato quer uma alternativa para os funcionários das escolas

e Professores).

Além disso, grande parte está em idade avançada e se forem demitidos dificilmente conseguirão inserção no mercado de trabalho. Muitos, ainda, são semi-analfabetos, analfabetos ou portadores de deficiência com apenas dois ou três anos para requerer aposentadoria. É o caso de Evandina Muller, que trabalha há 18 anos como servente do Colégio Lília Ayroso, e que em agosto do próximo ano iria se aposen-

tar. “O que a gente pode fazer, temos que esperar”, comenta.

O Sinte também tem buscado apoio junto à comunidade, aos empresários e à Câmara de Vereadores, onde já foi discutida a medida durante as Sessões. “Até que ponto podemos concordar com uma decisão que exclui uma parcela da população?”, questiona Camargo.

A secretária de Desenvolvimento Regional, Niura Demarchi dos Santos, que

participará da próxima Assembléia do Sinte quando será eleita uma comissão de trabalhadores para atuar na questão, no sábado, ainda não se pronunciou sobre o assunto.

No dia 2, o Sinte realizará uma manifestação em Florianópolis reivindicando uma solução para o problema e pedindo o apoio da comunidade. “Queremos sensibilizar os governantes e a população para conseguir uma alternativa para estas pessoas”, explica Camargo. (CAROLINA TOMASELLI)

## Audiência pública discutirá crédito em Jaraguá do Sul

JARAGUÁ DO SUL — Evento, uma iniciativa do deputado Dionei da Silva, vai apresentar e explicar as linhas de financiamento disponíveis para diferentes setores. Atendendo ao requerimento do deputado estadual Dionei Walter da Silva, a Comissão de Agricultura e Política Rural da Alesc (Assembléia Legislativa do Estado de Santa Catarina) realiza, na próxima sexta-feira, Audiência Pública sobre Crédito e Microcrédito em Jaraguá do Sul. O evento acontece no auditório do Sindicato do Vestuário, das 9 às 16h30.

A abertura será feita

por um representante do Pronaf (Programa Nacional de Apoio à Agricultura Familiar), com o tema “A situação do crédito rural em Santa Catarina”, seguida de debate que pretende explicar o programa e as linhas de crédito, bem como as exigências e os trâmites.

Na seqüência, um representante da Superintendência Estadual do Banco do Brasil abordará os financiamentos rurais da instituição, o volume de recursos disponíveis e os prazos de excusão.

Ainda na parte da manhã, a audiência pública discutirá as demandas de

crédito rural e as principais dificuldades operacionais, coordenada por representantes das agências bancárias do Vale do Itapocu. O evento segue com a apresentação do Sistema de Crédito Cooperativo, a ser feita pelo representante do Cresol (Crédito Solidário).

A partir das 13h30, será apresentado o painel “O microcrédito como estratégia de desenvolvimento sócio-econômico”, com a participação da senadora Ideli Salvatti, do Secretário de Finanças de Blumenau, João Krein, também presidente do Banco do Povo, de representantes do Badesc (Agência de Fomen-

to de Santa Catarina) e de associações de Crédito.

Participam também da audiência pública, deputados e membros da Comissão de Agricultura da Assembléia, autoridades públicas das três esferas de poder e representantes do Besc e da Caixa Econômica Federal, além de técnicos dos programas de créditos oficiais.

MR.  
MICRO

A maior rede de  
Computers Flore do Brasil

370-1414

mr.jgs@terra.com.br  
Rua Bernardo Dornbusch, 540

SINDICATO DOS EMPREGADOS EM EMPRESAS DE SERVIÇOS ASSEIO E CONSERVAÇÃO DE JARAGUÁ DO SUL E REGIÃO

Rua: Expedicionário Antônio Carlos Ferreira, 1189 Sala 02 Vila Lenzi  
CEP: 89.252-101 Jaraguá do Sul/SC  
CNPJ-05.398.651/0001-03  
Fone (47) 273-6557 Fax (47)633-7407  
E-mail: sinvacsb@uol.com.br

EDITAL DE CONVOCAÇÃO  
ASSEMBLÉIA GERAL EXTRAORDINÁRIA

A Presidente do SINDASCON – SINDICATO DOS EMPREGADOS EM EMPRESAS PRESTADORAS DE SERVIÇOS ASSEIO E CONSERVAÇÃO DE JARAGUÁ DO SUL E REGIÃO, no uso de suas atribuições estatutárias, convoca todos os trabalhadores na base territorial de sua representação para participarem da ASSEMBLÉIA GERAL EXTRAORDINÁRIA, que será realizada no dia 06 de dezembro de 2003 às 16:00 horas em primeira convocação, com o quorum qualificado e às 16:30 horas em segunda e última convocação com qualquer número de trabalhadores presentes na sede do Sindicato, sito a rua Expedicionário Antônio Carlos Ferreira, 1189 sala 02 Vila Lenzi na Cidade de Jaraguá do Sul/SC, para deliberarem a seguinte ORDEM DO DIA:  
1- Taxa Assistencial discussão para a aprovação ou não do desconto de 3% (três por cento) do piso mínimo da categoria com amparo no Art. 513 da CLT, alínea “E”, a ser descontada em favor desta entidade no mês de dezembro de 2003.

Jaraguá do Sul, 25 de novembro de 2003.

SALETE SZOSTAK  
Presidente

**COMÉRCIO: CAMPANHA DE INCENTIVO ÀS COMPRAS VAI DAR UM TOTAL DE R\$10 MIL**

# Jaraguá tem programação de Natal promovida pela CDL

JARAGUÁ DO SUL — Está quase tudo pronto para o Natal de Jaraguá do Sul. Na quinta-feira será inaugurado a decoração dos principais pontos do centro da cidade. O evento vai acontecer em frente ao Museu Histórico de Jaraguá do Sul e vai contar com a Família Horn, de Curitiba, a inauguração da luzes e com o já tradicional auto de Natal.

Com um investimento total de R\$40 mil a CDL e Prefeitura Municipal (PMJS) pretendem aumentar a circulação de pessoas, e consequentemente as vendas para o Natal deste ano. Nos anos anteriores a CDL decorava o centro com materiais próprios, mas este ano a decoração será alternativa. "A Associação de Artistas Plásticos desenvolveu uma maneira de chamar mais atenção para as luzes, tornando-as visíveis mesmo de dia", afirma Sandro Alberto Moretti, presidente da CDL.

Complementando a decoração a CDL aproveita para lançar a promoção "Natal compra



Alexandre Bogo

Prefeitura e CDL gastaram R\$ 40 mil na decoração de Natal

tudo!". Onde concorrem os participantes que comprarem mercadorias nas lojas participantes, entre os dias 15 de novembro e 24 de dezembro, dando direito a troca por cupons a cada R\$30,00 em compras. Serão realizados três sorteios, com um total de 50 ganhadores e um total de R\$10 mil em prêmios. No primeiro sorteio, dia 13 de dezembro vão ser premiados 25 vale compras no valor de R\$ 200,00 cada um. No segundo sorteio a ser realizado no dia 20 de de-

zembro serão sorteados 16 vale compras no valor de R\$ 200,00 cada um, três vale compras de R\$300,00, um vale compra de R\$400 e um de R\$500,00. E no último sorteio, dia 24 de dezembro, serão sorteados quatro prêmios. No primeiro uma TV 29" e um Vídeo Disc DVD da Panasonic. O segundo sorteado vai levar uma Câmera Fotográfica Digital e uma bicicleta 18 marchas da Monark. O terceiro prêmio é um Refrigerador Consul e o quarto sorteio uma La-

vadora Automática da Consul.

O horário natalino do comércio não sofreu modificações, a exemplo de outros anos na primeira semana de dezembro as lojas vão ficar abertas até as 19 horas, já na segunda semana até às 20 horas e na semana do Natal o comércio fica aberto até às 21 horas. Aos sábados o horário também é estendido, até às 17 horas, aos domingos o comércio vai funcionar de tarde como nos anos anteriores. (MÁRCIA BENTO)

## Marisol S.A. conquista Prêmio Mérito Lojista

JARAGUÁ DO SUL — A Marisol S.A. conquistou, pela sétima vez, o Prêmio Mérito Lojista/RS na categoria Confecção Infantil. Uma prova de que as marcas Marisol, Lilica Ripilica e Tigor T. Tigre são as preferidas das crianças e também dos lojistas. O prêmio tem como objetivo destacar e homenagear as empresas que são escolhidas pelos lojistas, como reconhecimento pela parceria.

A escolha foi feita

com a participação de mais de 43 mil lojistas, associados das CDL's (Câmara de Dirigentes Lojistas) do Estado do Rio Grande do Sul. Em sua 16ª edição, a festa de entrega do Troféu Mérito Lojista, consagra entre a imprensa, lojistas e fornecedores as maiores e melhores parcerias do varejo gaúcho.

Este ano a cerimônia de entrega do Prêmio Mérito Lojista/RS 2003 vai acontecer no dia 27, na Associação Leo-

poldina Juvenil, em Porto Alegre, Rio Grande do Sul.

Em 2003, a Marisol também conquistou o Prêmio Mérito Lojista Nacional, pela 14ª vez, como maior relevância do varejo brasileiro, vencendo na categoria Moda, segmento Confecção Infantil. O Prêmio que surgiu em 1980, vem sendo conquistado consecutivamente pela empresa desde 1987. A finalidade do prêmio é de reconhecer os forne-

cedores de produtos e serviços que melhor atendem as expectativas do comércio lojista no âmbito nacional.

Constituem e participam da votação nacional 45 mil associados de 900 Câmaras de Dirigentes Lojistas do país, onde são escolhidas as melhores empresas nas categorias: Calçados e Artigos de Couro, Serviços, Bazar, Beleza, Foto, Imagem, Ótica e Informática, Moda, Comunicação entre outras.

## Gerências

Quando um bebê nasce, leva um tapa e espera-se que ele chore — essa é uma prática universal — mas, a partir desse momento da vida de cada indivíduo, atitudes, credos, religião, política, (no seu sentido mais amplo) são amplamente formados pelo meio.

Cada um, more onde morar, é um indivíduo, mas um indivíduo, influenciado pela família, comunidade e país, entre outros aspectos. É claro que nenhuma cultura é composta rebanhos, ou clones, moldados pelo meio; no entanto cada cultura se desenha através de elementos dominantes e secundários, seja consciente ou inconsciente, ditos ou sugeridos.

Quando uma pessoa é criada em uma cultura é deslocada para uma outra cultura, sua reação pode ser de frustração, medo, curiosidade, encantamento, repulsa e confusão. Se o encontro for gerado por uma demanda comercial, a reação pode ser ainda maior porque haverá a situação desconhecida — a cultura estrangeira.

Tais bloqueios pode ser problemáticos. O que parece claro, no entanto é que cada negociador é, por si só, um ser 'cultural', resultado de sua história e de seu meio. Paradoxalmente, a maioria das pessoas, de qualquer nacionalidade, vê a si mesmo, e as seus compatriotas, não como uma cultura mas sim como 'padrão', e o resto do mundo como conglomerados de 'comportamento estranho'. Já não é sem tempo a efusão de inúmeras organizações e atividades mostrando que a nova ordem global não funciona bem assim.

Quem viver verá!

LUCIANA C. KLEIN  
 Professora da Unerj

## INFORME CP

### DAI

O prazo para entrega da DAI (Declaração Anual de Isento) termina na próxima sexta-feira, 28. Segundo o Chefe da agência da Receita Federal de Jaraguá do Sul, João Batista Nunes Coelho, cerca de oito mil declarações ainda não foram feitas, o que representa 16% da população com obrigatoriedade de declarar a isenção. A não regularização acarretará ao contribuinte o impedimento de movimentar e abrir contas bancárias, fazer compras a crédito, resgate da aposentadoria, entre outros.

A declaração poderá ser feita gratuitamente pela Internet, no site [www.receita.fazenda.gov.br](http://www.receita.fazenda.gov.br); pelo Reccitafone (0300-78300) com o custo de R\$ 0,29 o minuto para telefone fixo, mais impostos e R\$ 0,63 o minuto, mais impostos, de celular. Os Correios oferecem declaração por formulário, R\$ 2,20, e online, R\$ 1,20. Também nas casas lotéricas, a R\$ 0,78 e no Banco do Brasil a R\$ 0,75, debitado da conta corrente do contribuinte.

## US\$ DÓLAR

### Cotação de ontem

	Compra	Venda
COMERCIAL	2,9262	2,9270
PARALELO	2,8700	2,9700
TURISMO	2,8600	2,9800

## CUB

CUB Novembro 732,73

## CP NOTAS

## ABRH

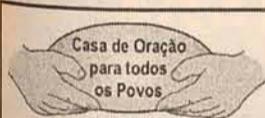
No próximo dia 28, a Associação Brasileira de Recursos Humanos (ABRH) - Regional Jaraguá do Sul, empossa a diretoria para o triênio 2003/2006. Durante a ocasião, serão feitas comemorações aos 30 anos de fundação da entidade e haverá homenagem aos treze ex-presidentes. O atual presidente Afonso Bortolini passará o cargo para Rubinéia Nalita Carvalho Keil. Até o ano de 1999, a "sede" localizava-se na empresa administrada pelo presidente. A partir deste ano, na gestão de Janice Breithaupt, a ABRH obteve um espaço junto a Associação Comercial e Industrial de Jaraguá do Sul (Acijs), mantendo sua independência de funcionamento até os dias atuais neste local. A solenidade de posse da nova diretoria e homenagens pelos trinta anos acontecerá no Restaurante da Armalwee.

## SENAI

O Senai de Jaraguá do Sul e Pomerode abriram as inscrições para 410 vagas em 6 cursos técnicos que as instituições possuem. Em Jaraguá do Sul será oferecido os seguintes cursos Técnicos: Mecânica, Eletromecânica, Eletrônica, Eletrotécnica, Estilismo e Informática com habilitação em redes, e na unidade de Pomerode será oferecido Técnico em Eletromecânica e Vestuário. Mais informações acesse o site [www.sc.senai.br/jaragua](http://www.sc.senai.br/jaragua) ou pelo telefone (47) 3729500.

## SIMPÓSIO

Para comemorar o primeiro ano de atividades, o Consulado da Mulher promove hoje, dia do seu aniversário, Simpósio sobre Linguagem Não-Discriminatória. O evento vai reunir especialistas e convidados especiais, a partir das 18h30, no auditório da Multibras S.A. Eletrodomésticos, na rua Dona Francisca, n.º 7.200. A participação é gratuita, mas inscrições para participar do Simpósio sobre Linguagem Não Discriminatória devem ser feitas até o dia 24, no Consulado da Mulher, na rua Ministro Calógeras n.º 694, ou pelo telefone (47) 433-3773.

JESUS CRISTO  
Nosso Senhor

## REUNIÕES:

3ª Feira - 19h30 - ORAÇÃO

4ª Feira - 19h30 - ENSINO

Domingo - 19h00 - FAMÍLIA

## PARTICIPE!

Rua: Max Wilhelm, 289  
Baependi / Jaraguá do Sul - SC  
Fone: (47) 370-6180  
[www.casadeoracao.com](http://www.casadeoracao.com)

"O Senhor é quem me ajuda, e eu não tenho medo. Que mal pode alguém me fazer?"

Hebreus 13:6

## CIDADANIA: CEM DESCENDENTES DE ITALIANOS TORNAM-SE CIDADÃOS ÍTALO-BRASILEIROS

## Descendentes de Trentinos recebem dupla cidadania

JARAGUÁ DO SUL — Descendentes das famílias Francesco Murara (Strigno), Emílio Rafaelli (Volano), Giobbe Piccoli (Strigno), Giovanna Danna (Castelnuovo), Francesco Girolla (Nomi), Antonio Stefano Longo (Sior) e Daniele Uber (Matarello), originárias de Trento, norte da Itália, foram as primeiras famílias de Jaraguá do Sul, a receber o reconhecimento da cidadania italiana, totalizando aproximadamente 120 pessoas.

No dia 11 de outubro, perante o Consul da Itália para o Paraná e Santa Catarina, Mário Trampetti, realizou o juramento para a obtenção da dupla cidadania. O juramento faz parte do processo para a cidadania italiana, que seguirá para a Itália, onde, dentro de um ano e ou ano e meio retorna concluído.

Outros descendentes das Famílias: Angelo Piazero (Vigolo Vattaro), Beniamino Nicolodi (Mori), Elia Delagnolo (Grigno), Giacomo Furlani (Vigolo Vattaro), estão com toda documentação junto ao Consulado, aguardando o agendamento da assinatura e juramento para a obtenção da cidadania italiana, totalizando aproximadamente 110 pessoas.

O presidente do conselho fiscal do Círculo Italiano de Jaraguá do Sul, Devanir Danna, solicitou e já fez o juramento para obtenção do título. Os documentos estão no Consula-



Vicky Bartels

## Devanir Danna com o presidente do Círculo Italiano

do em Curitiba, que deve remeter em dezembro para Roma (Itália) que providenciará a emissão de certidão que vai conceder a cidadania italiana. Estima-se que demore de seis meses a um ano a um ano e meio para concluir o processo. "O cidadão com dupla cidadania tem os mesmos direitos e obrigações de um cidadão nascido na Itália, hoje integrada a Comunidade Européia. Tem direito a voto, facilidades quando em viagem pela Europa, participação em cursos de graduação ou especialização, fixar residência, etc", explica Danna.

A Lei n.º 379, de novembro de 2000, do Governo da Itália, abriu a oportunidade, por um período de cinco anos, dos descendentes de imigrantes da Província de Trento, requererem a dupla cidadania. Os trentinos, que na época da imigração viviam sob o domínio do Império Austro-Húngaro, não eram consi-

derados italianos. Passaram a ser, com a unificação da Itália. Para facilitar o processo, o Consulado da Itália, concedeu aos Círculos Trentinos, a abertura para o recolhimento da documentação dos interessados, antecipando parte do processo. Os descendentes de outras regiões não têm este problema.

Os interessados ao reconhecimento da cidadania italiana devem apresentar aos Círculos Italianos (Trentinos) os seguintes documentos: Certidão de Nascimento e Casamento original expedida pelos cartórios com data posterior a 1995, do interessado e seus descendentes (filhos e netos) e ascendentes (pai, avô), juntamente com uma cópia autenticada de cada. Todas as certidões de nascimento e casamento brasileiras emitidas por Igrejas deverão ter firma reconhecida no cartório.

Fotocópia autenticada do comprovante da atual

residência (1ª página do Imposto de Renda ou comprovante de conta de Energia Elétrica).

Certidão de nascimento e casamento da pessoa nascida na Itália (territórios das atuais províncias de Trento, Bolzano e Gorizia).

Tradução em italiano das certidões brasileiras e certificado de reservista, efetuada por um tradutor juramentado da Circunscrição Consular.

Documentação idônea (se o imigrante nasceu antes de 25/12/1867) para demonstrar que a imigração do ascendente aconteceu entre 25/12/1867 e 16/07/1920 (passaporte ou salvo-conduto, ou certificado de desembarque). Se o imigrante nasceu depois de 25/12/1867, não é necessário apresentar os documentos indicados nesse item.

Duas fotocópias autenticadas da cédula de identidade.

Duas fotocópias autenticadas do certificado militar para homens entre 18 e 45 anos.

"O sonho de descendentes italianos de um dia conhecer a terra natal dos ancestrais, assim como morar sem restrições na Itália, torna-se realidade com a concessão do direito a cidadania italiana", explica Eunice Delagnolo, secretária do Círculo Italiano.

A data para encaminhamento dos documentos encerra em 14 de dezembro de 2005. (CG)

## Horóscopo

**Áries** — Acredite em você mesmo e dará uma virada na sua vida. Tudo que começar hoje vai dar certo. Estará sedutor e conquistará que deseja. Cor: Preto.

**Touro** — Terá sucesso ao lidar com dinheiro. As mudanças vão estar favorecidas, sejam no serviço ou em casa. Estará sintinzada com o gato. Cor: Marrom.

**Gêmeos** — Aproveite o astral para investir no relacionamento com os colegas e melhorar o clima de trabalho. Precisarão ser mais cuidadosa no amor. Cor: Vermelho.

**Câncer** — Lute por seus sonhos e acredite que irá realizá-los, já que terá facilidade para convencer as pessoas. Estará mais discreta na paixão. Cor: Azul.

**Leão** — Não tenha medo de ousar um pouco mais, pois o sucesso estará garantido. As novidades vão chamar a sua atenção. Romance sem novidades. Cor: Branco.

**Virgem** — Invista em mudanças: dê um trato no visual, encontre novas alternativas no serviço, mude os móveis de lugar. No amor, não irá se iludir. Cor: Vinho.

**Libra** — Invista nos estudos e aproveite para aperfeiçoar os seus conhecimentos. Não haverá grandes novidades no campo sentimental. Cor: Branco.

**Escorpião** — Você terá sorte com dinheiro, jogos ou apostas. Tudo vai estar tranquilo nas coisas do coração. Aproveite essa boa fase, garota! Cor: Bege.

**Sagitário** — Conseguirá convencer os outros com facilidade e o seu magnetismo estará à flor da pele. Será preciso controlar o ciúme entre você e o gato. Cor: Azul.

**Capricórnio** — Bom dia para demonstrar as suas emoções. Faça o que gosta. Procure agir um pouco mais com o coração para ser feliz a dois. Cor: Tons claros.

**Aquário** — Melhore o seu humor: volte as suas energias para o emprego. Talvez uma amizade vire algo mais. Mas não se empolgue se não tiver certeza. Cor: Vinho.

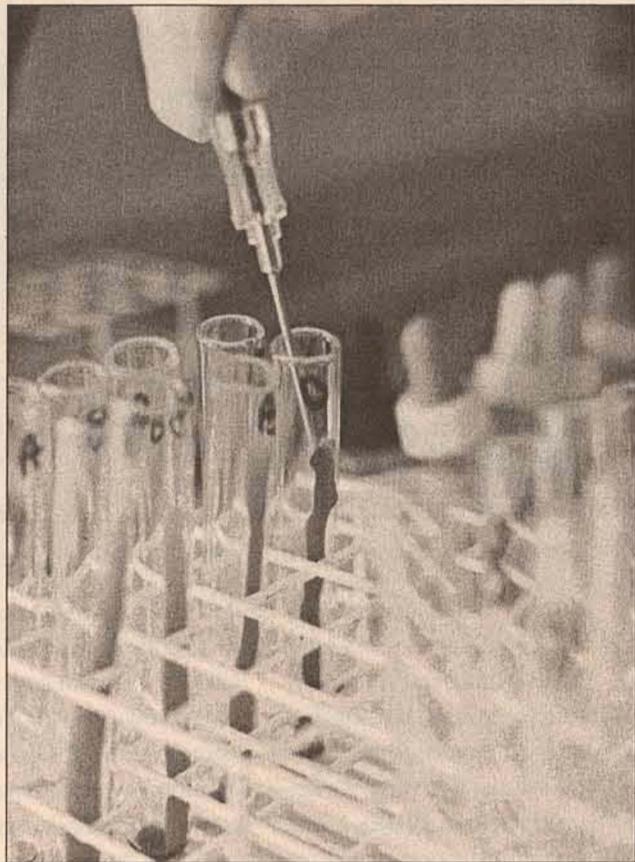
**Peixes** — Hoje, você vai demonstrar toda a sua capacidade de liderança e isso vai impressionar. Promoção à vista! Tudo normal nas coisas do coração. Cor: Vermelho.

■ SAÚDE: HEMOCENTRO DE JARAGUÁ DO SUL ESPERA AUMENTO NA DEMANDA DE DOAÇÕES DE SANGUE HOJE

# Sempre é tempo de ajudar a salvar uma vida doando sangue

JARAGUÁ DO SUL — Hoje é o Dia Nacional do Doador de Sangue. Este dia foi estipulado através de decreto lei, em 30 de julho de 1964. O objetivo da data é chamar a atenção das pessoas para que tenham como costume a doação de sangue. Em Jaraguá do Sul o Hemocentro Jaraguense está concludando as pessoas para serem doadores. Mesmo conseguindo atender os dois hospitais da cidade e o hospital de Guaramirim, o hemocentro precisa de uma doação constante para manter um estoque. “Dos 330 doadores mensais apenas 20% destes são voluntários, o restante é doador de reposição” explica Marlo Sousa Junior, proprietário do Hemocentro Jaraguense. “Não só hoje, mas esperamos que as pessoas venham sempre doar tornando-se voluntários”, diz Sousa.

Critérios - Para fazer a doação de sangue o voluntário precisa ter mais de 55 quilos, ter idade entre 18 e 60 anos. É importante não ter feito cirurgia importante por pelo menos seis meses, nem ter tido convulsões. O doador não pode ser portador de doença cardíaca ou pulmonar, nem ser anêmico. No caso de mulher, não pode estar grávida ou ter tido filho há menos de seis meses, estar amamentando ou em período menstrual. E não pode ter tomado nenhum tipo de vacina há menos de 15 dias. Há fatores temporários que impedem a doação, como gripe ou febre, qualquer tipo de infecção ou ingestão de bebida alcoólica nas últimas 24 horas. Em qualquer um destes casos é importante esperar até que esteja novamente em condições saudáveis.



Alexandre Bogo

## Sangue passa por testes para atender aos pacientes

Há casos que impossibilitam a pessoa de fazer doação: é o caso de hepatite, sífilis, doença de chagas ou portador do vírus ou pertencer a algum grupo de risco da AIDS (homossexual masculino ou viciado em drogas injetáveis). “Para fazer a doação não pode estar em jejum, pelo contrário é importante estar bem alimentado”, explica Sousa.

As etapas de seleção são rápidas. Antes de doar o voluntário escreve seus dados de identificação, neste caso é necessária a apresentação de documento de identidade, depois passa por uma entrevista individual e sigilosa sobre o estado de saúde anterior e atual do doador e por último é feita uma triagem com a verificação dos sinais vitais, como pressão arterial, pulso, temperatura, peso e hematócrito, com análise de glóbulos vermelhos no sangue. Homens podem

doar sangue a cada três meses, já as mulheres a cada quatro meses. Em média são doados 420 ml de sangue, que é 1/10 do volume que a pessoa tem em peso. “O organismo recupera tudo rapidamente, o volume de plasma em 24 horas e o das hemácias em 10 dias. Portanto não há porque ter medo de que vai engordar ou emagrecer ou mesmo viciar ou afinar o sangue, tudo isso é folclore”, esclarece Sousa.

Ao fazer a doação, o voluntário toma um lanche e em seguida é liberado. O mate-

rial colhido passa por uma bateria de testes, como tipagem sanguínea e fator RH, hepatite, sífilis, doença de chagas, Anti HIV, HTLV, transaminases (fígado) e hematócrito (anemia), e num prazo de uma semana o doador recebe o resultado destes exames. “Todos os resultados são confidenciais e se um deles acusar qualquer problema o doador recebe gratuitamente toda a orientação médica necessária para o tratamento”, adianta Sousa.

Os interessados em doar sangue podem fazer-lo de segunda a sexta-feira das 8h às 10h30 e das 13h30 às 15h30. O hemocentro está localizado no pátio do hospital São José. “Durante este mês as pessoas que vierem fazer doação receberão um botton, que é doação das empresas Duas Rodas e Arroz Urbano. Além de estarem fazendo um gesto de cidadania podem salvar uma vida”, declara Sousa.

O fentista Sigmar Mendonça, 32 anos, foi na tarde de ontem fazer a sua parte, e doar um pouco de sangue. Doador contínuo desde março de 2002, a cada quatro meses comparece ao banco de sangue. “doou sangue pois penso que se um dia eu precisar alguém doará para mim. Assim como outros precisam um dia posso vir a precisar também”, completa.

## Saiba a porcentagem do tipo de sangue a nível nacional

O+	36%
O-	9%
A+	34%
A-	8%
B+	8%
B-	2%
AB+	2,5%(receptor universal)
AB-	0,5%(recebe dos tipos sanguíneos negativos)



Missa recebeu muitos fiéis no lançamento oficial

## Missa marca lançamento de pedra fundamental

JARAGUÁ DO SUL — A comunidade de Nossa Senhora do Perpétuo Socorro, no bairro Czerniewicz realizou no sábado um evento para oficializar o lançamento da pedra fundamental da Igreja que está sendo construída naquela localidade. A comunidade realizou um churrasco, um bingo e realizou uma missa no pátio da construção. A igreja deverá abrigar cerca de 400 pessoas, num espaço de 580 metros quadrados. O investimento será de R\$ 150 mil. O prazo para conclusão da obra é junho de 2005, quando será comemorado 20 anos da comunidade. Isso se os recursos na ordem de R\$ 150 mil

foram angariados. Segue secretária da igreja, Maria Martin, um livro ou passado à comunidade presbíteros de Jaraguá com histórico da comunidade e da igreja, para recursos para a construção. “Nosso trabalho é sempre contado coma ajuda das pessoas da comunidade que regime de mutirão nos trabalhos. Mas precisamos de recursos também, pois infelizmente só os angariados nos eventos não são suficientes”, explica. A construção acontece num espaço de metros quadrados, adquirida em 1999 com recursos da comunidade, no valor de R\$ 150 mil. (CG)

## Educação Marista: tradição e modernidade

O Colégio Marista São Luís, foi fundado em 1934, pertence ao instituto dos Irmãos Maristas. A instituição criada na França em 1817, por



Marcelino Champagnat e, atualmente, presente em 75 países, possui como razão de ser a educação de crianças e jovens. A filosofia marista contempla as diferentes dimensões humanas e oferece a segurança da tradição aliada à modernidade, fazendo com que famílias e colégio sejam personagens co-responsáveis na formação de seus educandos. Os valores e princípios maristas frutificam da convivência e do bom relacionamento existente.

Preza-se pela educação que se harmonizam fé, cultura e busca-se o constante aperfeiçoamento das práticas educacionais.

Crescendo junto com a comunidade, o Colégio Marista São Luís, sente-se parte dela e, desta maneira, orgulha-se em contribuir para que Jaraguá do Sul destaque-se no que diz respeito à qualidade de ensino.

Matrículas abertas. Informações 3710313.

**URGENTE: O GRUPO DE APOIO MÃOS AMIGAS – GAMA – NECESSITA DE DOADORES DE SANGUE TIPO O+ OU O-. DOADORES ENTRAR EM CONTATO COM HOSPITAL SÃO JOSÉ**

imóveis

empregos

veículos

serviços

diversos

# CLASSIMais

## Ofertas

CORREIO DO POVO TERÇA-FEIRA, 25 de novembro de 2003

### Fácil procurar

**10 - IMÓVEIS**  
40.1 - casas; 40.2 - apartamentos; 40.3 - terrenos;  
40.4 - salas comerciais; 40.5 - chácaras

**MORAR BEM**  
Construção e reforma - Associados Acomac

**20 - EMPREGOS**  
50.1 - oferta; 50.2 - procura;  
50.3 - trabalhos temporários

**FORMAÇÃO PROFISSIONAL**

**30 - VEÍCULOS**  
30.1 - Chevrolet; 30.2 - Fiat; 30.3 - Ford; 30.4 - Volkswagen;  
30.5 - Outras marcas; 30.6 - Importados; 30.7 - Caminhões;  
30.8 - Motocicletas; 30.9 - Outros.

**40 - DIVERSOS**  
miscelânea de objetos (procura, venda, troca e doação)

**ACOMPANHANTES**

**50 - SAÚDE E INFORMAÇÃO**

## CLASSIFICADOS GRÁTIS

### Mais Fácil anunciar

Anuncie pelo telefone: **371-1919** fax: 276-3258

E-mail: [correiodopovo@netuno.com.br](mailto:correiodopovo@netuno.com.br)

Rua: Cel. Procópio Gomes de Oliveira, 246 - Centro

\* Classificados de linha Grátis somente para particulares.

\* Cada anunciante particular tem direito a 3 linhas por item.

\* O item anunciado veicula por 3 edições consecutivas, ficando reservado ao anunciante, o direito de repetir o classificado por mais três edições ou até que seu negócio tenha sido concluído. Para isso, deve-se entrar em contato com nossa atendente.

\* Horário para anunciar: de segunda a sexta-feira, das 8:00 às 12:00 e das 13:30 às 17:00 c/ Bruna pelo tel.: 371-1919

Empresas, comércio e profissionais devem anunciar nos espaços definidos para publicidade, tendo custos referentes ao espaço definido, entrando em contato com o Dpto. Comercial pelo telefone 371-1919 - Fax: 276-3258 - email: [comercial@jornalcorreiodopovo.com.br](mailto:comercial@jornalcorreiodopovo.com.br) ou diretamente na rua Cel. Procópio Gomes de Oliveira, 246 - Centro - Jaraguá do Sul

CRIAÇÃO

+

PRÉ-IMPRESSÃO

+

IMPRESSÃO

+

ACABAMENTOS ESPECIAIS

=

VOCÊ MAIS TRANQUÍLO!

Viu só como essa soma é importante na hora de produzir seus impressos?



SOLUÇÕES INTEGRADAS



**Gráfica CP**

[graficacp@terra.com.br](mailto:graficacp@terra.com.br)

**CP**  
370  
79  
19  
[graficacp@terra.com.br](mailto:graficacp@terra.com.br)

# 10 imóveis

## 10.1 Casas

**ÁGUA VERDE** - vende-se, à 1.500m do centro, alv., c/ forro de laje, 3 qtos, 2 banh. c/ boxe, sala de visita c/ telefone, coz., lav. e garagem, próx. da Igreja São Judas. R\$30.000,00 + 40x R\$400,00. Aceita-se carro no negócio. Tratar: 371-6069.

**ALUGA-SE** - c/ 90m², lindo chalé suíço, c/ 1 suíte jr., 1 qto, wc social, sala, coz., var. e sac., gar. c/ área de festa, escr., canil, pátio todo cercado e gramado, c/ calçadas, jardim em relevo, ao lado do riacho, c/ ônibus no portão, à 10m do centro. Rio Molha próx. da escola, p/ casal sem filhos ou no máximo 3 pessoas. R\$600,00 + luz, sem avalista, c/ 1 mês de cação. Tratar: 9103-3580 ou 370-8563.

**ALUGA-SE** - qtos mobiliados. Tratar: 370-3561 c/ proprietária.

**ANA PAULA II** - vende-se, c/ 72m², terreno com 420m². R\$ 45.000,00 aceita-se proposta. Tratar: 273-0530. (proprietário)

**BARRA** - vende-se, alv., c/ 120m², bom estado, próx. Salão 25 de Julho. R\$40.000,00. Aceita-se carro até

R\$10.000,00. Tratar: 376-2470.

**CHICO DE PAULA** - vende-se, alv., c/ 256m². R\$95.000,00. Tratar: 371-3683 c/ Claudia.

**CZERNIEWICZ** - vende-se, na Rua Ildo Formigari, 197, c/ 03 quartos, em alvenaria. R\$ 45.000,00. Tratar: 9997-2020. Creci7402

**ILHA DA FIGUEIRA** - vende-se, próx. Igreja N. S. Aparecida, de alv., c/ forro de laje, 2 qtos, bwc, lav., sala, coz., garagem, terreno murado c/ brita. R\$ 20.000,00 parcelado. Tratar: Beto Canarinho na barbearia do Posto Marcolla

**JARAGUÁ ESQUERDO** - vende-se, na Rua Horácio Pradi, 330. R\$60.000,00 negociáveis. Tratar: 370-8515.

**PENSÃO** - aluga-se quarto mobilhado na Rua Arthur Androvandi. Tratar: 370-7698.

**PROCURA-SE** - p/ alugar na praia de Enseada, Barra Velha ou Barra do Sul. Tratar: 372-2724.

**RIO MOLHA** - vende-se, mista, c/ 79m², ter. c/ 450m². Próx. a Gruta. Aceita-se veículo acima do ano 90 no neg. R\$18.500,00. Tratar: 370-8975



## VENDE-SE

Casa em Barra do Sul c/ 30m² em alvenaria / pinos, qto, sala, coz. Terreno c/ 228m² murada, piso em cerâmica quitada, próx. a lagoa. R\$ 25.000,00. Não aceita carro.

9975-8433

c/ Claudio.

**RIO MOLHA** - aluga-se. R\$250,00. Tratar: 9132-3906.

**TRÊS RIOS DO NORTE** - vende-se, alvenaria, toda murada, 3 quartos e demais dep. R\$ 26.000,00. Tratar: 9997-2020. Creci7402

**VENDE-SE** - grande, c/ 3 qtos e demais dep. Na Rua Fritz Hasse próx. da Verdureira da Raquel. Tratar: 371-5320 manhã ou 275-0585 à noite.

**VENDE-SE** - distante 300m da praia do Erwino, boa casa c/ 3 qtos, banh., sala, coz., e garagem p/ 3 carros. Escriturada. R\$14.000,00 + 12x R\$500,00. Aceita-se carro. Tratar: 9137-5573.

**VENDE-SE** - de alv., na Rua João Planinscheck, c/ 3 qtos e demais dependências. R\$55.000,00. Tratar: 370-8097 c/ Tina. Creci 9839.

**VILA RAU** - vende-se, nos fundos da faculdade, alv., nova, c/ forro de laje, assoalhos de piso, 2 anos de uso, c/ 3 qtos, banh., lav., sala de visita, copa, coz. e varanda. R\$25.000,00 + 40x R\$300,00. Parcelado c/ proprietário. Aceita-se carro ou moto. Tratar: 371-6069.

**CASA PRÓPRIA - REALIZE SEU SONHO FUJA DO ALUGUEL USANDO SEU FGTS!** Compre, construa, reforme e amplie seu imóvel.

CRÉDITO	PARCELA
R\$ 11.245,00	R\$ 98,80
R\$ 21.130,73	R\$ 185,65
R\$ 30.850,87	R\$ 271,05
R\$ 42.261,47	R\$ 371,30
R\$ 61.180,83	R\$ 537,53
R\$ 88.923,07	R\$ 776,43
R\$ 103.923,07	R\$ 913,06

POSSUÍMOS OUTROS VALORES E OUTROS PRAZOS SPONCHIADO  
Trabalhamos com Autorização do BACEN  
Disponibilizamos crédito para Automóveis e Motoc. Confirml  
Informações: (47) 336 0506 - 9124-1409

## 10.2 Apartamentos

**ÁGUA VERDE** - aluga-se, c/ 2 qtos., Tratar: 372-3558 c/ Beti.

**ALUGA-SE** - quitinete na Vila Lalau. Tratar: 274-8398.

**ALUGA-SE** - quitinetes mobiliadas. Tratar: 370-3561 c/ proprietária.

**ALUGA-SE** - no Cond. Residencial Concórdia, nas Águas Termais de Piratuba. Tratar: 372-3192.

**CENTRO** - vende-se, c/ 1 dorm., próx. das Casas da Água. Tratar: 372-1395.

**CENTRO** - aluga-se quitinete na Rua

**VOCÊ JÁ IMAGINOU SUA EMPRESA NA MELHOR LOCALIZAÇÃO DE JARAGUÁ?**

**Royal Barg Center**

**VENDE/LOCAÇÕES**  
Lojas e Salas Comerciais  
(Com diversas metragens)

**Consulte nossos prazos de pagamento.**

**LOCALIZAÇÃO:**  
Rua Marechal Deodoro da Fonseca, 972 - Centro  
**FONE: (47) 275-3070**

**CONSTRUSOL**  
"Inovando Conceitos de Vida"

Cel. Procópio Gomes, 1.149 em frente a Verdureira da Raquel. Tratar: 371-5320 manhã ou 275-0585 à noite.

**CENTRO** - aluga-se, c/ 3 qtos, demais dep. e garagens. Tratar: 371-5320 manhã ou 275-0585 à noite.

**CENTRO** - vende-se, apto. Ou troca-se por apto de menor valor. Tratar: 376-0164. Creci 9832

**CENTRO** - vende-se prédio c/ 3 aptos. R\$130.000,00. Aceita-se proposta. Tratar: 370-8097 ou 9104-5468 c/ Tina. Creci 9839

**SCHROEDER** - vende-se, centro, comercial e residencial, valor a combinar. Tratar: 9133-3476. Creci 3476

**VENDE-SE** - no Ed. Royal Barg, c/ 3 dorm. sendo 1 suíte, sacada c/ churras., coz. mob. Entrada + parc. em 50 meses direto c/ proprietário. Tratar: 275-3070. Creci 8950.

**VENDE-SE** - novo, c/ 3 qtos, banh., compl., coz. sob medida. Motivo mudança. Tratar: 371-8279.

**VENDE-SE** - novo, c/ 3 dorm., próx. Kohlbach. R\$65.000,00 ou entr. + parc. direto. Tratar: 9977-5408.

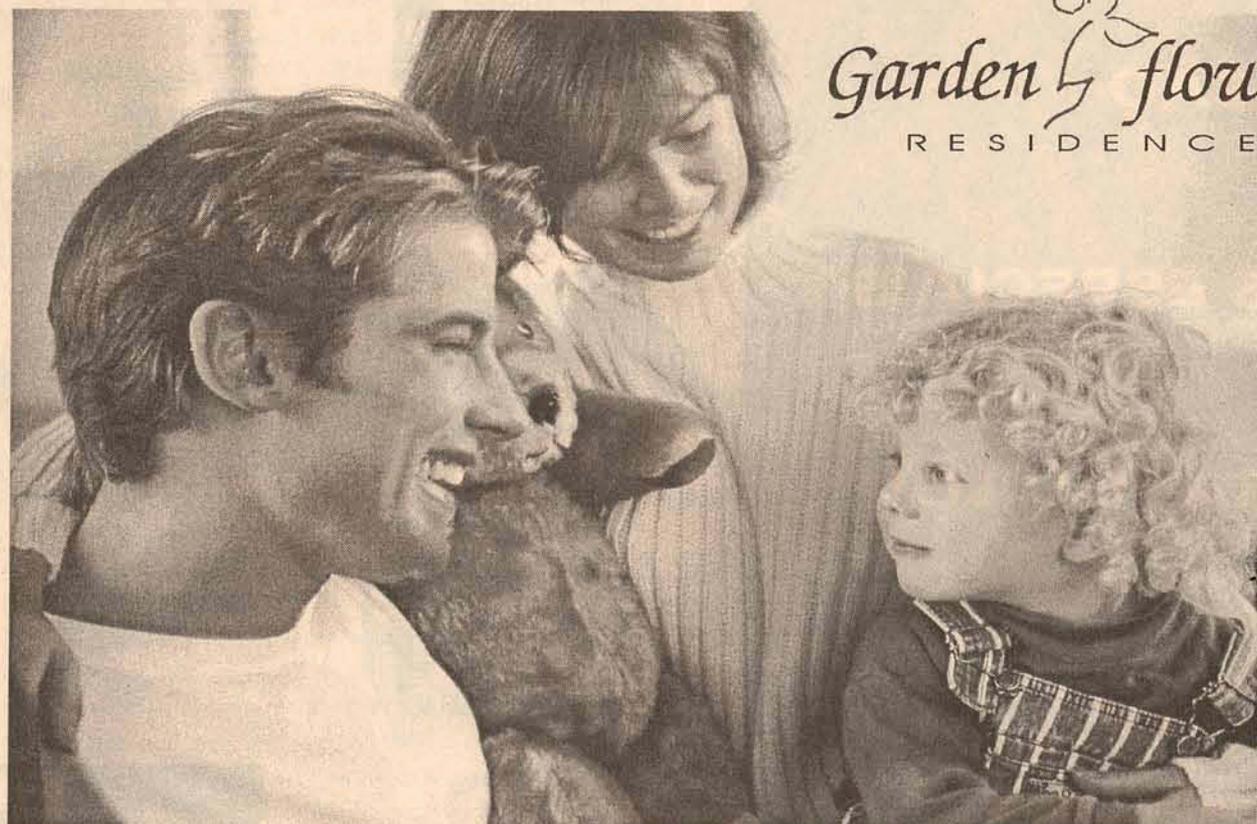
**VENDE-SE** - no Jardim das Mercedes. R\$21.000,00 + parc. Tratar: 370-7698.

**VENDE-SE** - próx. do centro, ótimo apto, no 1º andar, c/ 3 qtos, 2 banh., sala, copa, coz., lav. e garagem. R\$65.000,00. Tratar: 9137-5573.

# Mude seu conceito de viver

"Entrega Out. 2004"  
Não é sistema de condomínio

**3 Dorms.**  
(sendo 1 Suíte)



*Garden & flowers*  
RESIDENCE



Localização do Prédio: Rua Leopoldo Malnke, Perto do Clube Beiri Rio.

**70 meses para pagar**  
R\$ 15.000,00 entrada  
saldo direto c/ a Construtora

Plantão de Vendas: 24h. Inclusive Sábados e domingos  
Fone: (47) 275-3070

R. Marechal Deodoro da Fonseca, 972  
Royal Barg Center - Jaraguá do Sul - SC

**CONSTRUSOL**  
"Inovando Conceitos de Vida"

**Lazer:**  
Sala de jogos, Sala de ginástica, Sauna c/ ambiente de descanso, Salão de festas c/churrasq. e bar, Home Theater, Piscina adulto e infantil, Playground, Ambientes decorados e mobiliados.

**Prédio:**  
Churrasqueira na sacada, Opção 2 vagas de garagem, Dep. Privativo, Tubulação água quente, Completo sistema de segurança.

## Cedro Móveis

Em 5x  
s/ Juros



**Valorizando  
seu ambiente!**

*Faça-nos uma  
visita!*

**376-0679**

Rua Exp. Gumercindo da Silva, 161 - Centro (ao lado do Hotel Itajara) - Jaraguá do Sul

### 10.2 Apartamentos

**VENDE-SE** - apto com 2 qtos, sala, cozinha, bwc, lavanderia e garagem. Rua Hermann Schulz, 169. Tratar: 370-7443 ou 9125-2058.

### 10.3 Terrenos

**ÁGUA VERDE** - vende-se, próx. Igreja São Judas, rua Paulo Kramer, c/ 371 m<sup>2</sup> (15x26,40). R\$ 25.000,00. Tratar: 372-3922/91224198 (Walter - Creci 9238)

**BAEPENDI** - vende-se, 420m<sup>2</sup>, fundos da Rodoviária, 12x35m. R\$ 40.000,00. Tratar: 372-3922/

91224198 (Walter)

**BARRA** - vende-se, c/ aprox. 380m<sup>2</sup>, próx. Malwee. R\$16.000,00. Tratar: 276-3333 à tarde.

**CORTICEIRA** - vende-se, 15x25. R\$3.200,00. Aceita-se troca por moto. Tratar: 373-3989 c/ José.

**GUARAMIRIM** - vende-se, c/ 25x35, no Bairro Nova Esperança, Rua Maria Zastrow, lateral do Boliche

28. Tratar no local.

**ILHA DA FIGUEIRA** - vende-se, Lot. Divinópolis, c/ 395m<sup>2</sup> (15x26,34), ótimo local rua 912. R\$ 20.000,00. Tratar: 3723922/91224198 (Walter - CRECI 9238)

**PROCURA-SE** - em Guaramirim, c/ mais de 360m<sup>2</sup>, c/ escritura. Tratar: 9117-2447.

**RIO MOLHA** - vende-se, c/ 969.480m<sup>2</sup>, escriturado. R\$150.000,00. Aceita-se casa ou apto no negócio. Tratar: 9112-5501: (proprietário)

**SCHROEDER** - vende-se, próx. Colégio Miguel Couto, c/ 784m<sup>2</sup>. Valor a combinar. Aceita-se carro no negócio. Tratar: 370-2617.

**SCHROEDER** - vende-se, alvenaria, c/ 110m<sup>2</sup>, rua Don Pedro, bairro Rio Hern, 3 qtos grandes, 2 salas e demais dep., em terreno de 562m<sup>2</sup> (esquina de frente ao colégio). Tratar 372-3922/91224198 (Walter - Creci 9238)

**TIFA MARTINS** - vende-se, área de 14.000m, ótima localização. R\$100.000,00 negociáveis. Tratar: 370-8097 ou 9104-5468. Creci 9839

**TRÊS RIOS DO SUL** - vende-se, c/ 420m<sup>2</sup>, na Rua Pref. José Bauer. R\$15.000,00. Tratar: 9134-7639 ou 371-9686 c/ Janice.

**VENDE-SE** - área de 30.000m<sup>2</sup>, próx. Malwee. R\$35.000,00. Aceita-se carro. Tratar: 370-8097 ou 9104-5468. Creci 9839

**VENDE-SE** - arrozearas em Santa Luzia. Tratar: 370-6624. Creci 8844

**VENDE-SE** - comercial, condomínio centro, c/ 3.900m<sup>2</sup>, totalmente aproveitáveis. Tratar: 275-3070. Creci 8950.

**VENDE-SE** - c/ 2 casas em alv., 1º c/ 115m<sup>2</sup>, laje, 3 qtos + dep. a 2º c/ 65m<sup>2</sup>, 2 qtos + dep. R\$79.000,00. Água Verde. Aceita-se troca p/ casa em Joinville. Tratar: 370-1416 ou 426-8264.

### VENDE-SE - PRAIA CAMBORIU

**Apartamento** - Frente ao Mar - 3 Dormitórios + Dep. Suite - Garagem R\$ 220.000,00

**Apartamento** - 2 Dormitórios (Suite) - Garagem - 2 Sacadas - Novo R\$ 75.000,00

**Apartamento** - 3 Dormitórios (Suite) + Dep. Empregada - 2 Sacadas - 2 Garagens - Situado no Centro - R\$ 90.000,00

ZELIO BURATTO Rua 500 - nº 400 CRECI 296  
www.melm.com.br/~buratto (47) 9983-5920 - (47) 367-1993

## VENDE-SE

**Informações:**  
**371-8844 ou 9975-3940**



**Residência em Alvenaria, nova. Loteamento Bellavista, Bairro Amizade**



- Garagem para 2 carros;
- Salas de estar e jantar;
- Lavabo;
- Churrasqueira;
- Cozinha e Copa;
- Despensa
- Lavanderia;
- Dep. De empregada;
- BWC Serviço;
- Sala Intima;
- 1 Suíte Simples;
- 1 Suíte c/ Closet;
- 1 Suíte Master c/ Closet e Banheira;
- Acabamento de alto padrão (granito, gesso, Massa corrida)

**Projetos / Execução / Administração e Gerenciamento da obra**

Escritório de Engenharia -

**Sérgio Bagattoli**

Av. Mal. Deodoro da Fonseca, 97, Ed. Diener, sobreloja - Jaraguá do Sul

# LEIER IMOBILIÁRIA

CRECI 1462-J

## 371-9165

Rua Expedicionário João Zapella, 88

www.imobiliarialeier.hpg.com.br

imobiliarialeier@terra.com.br



**REF 17 - Czerniewicz**  
Casa conte 01 suite + 02 dormitórios, portão eletrônico. R\$55.000,00



**REF 111 - Três Rios do Norte.** Casa contendo 150m<sup>2</sup>, sendo 03 dorm. Terreno com área de 500m<sup>2</sup>. R\$40.000,00



**REF 196 - Barra do Rio Molha** - Próximo a Prefeitura. Terreno com 323m<sup>2</sup>. Casa contendo 02 dormitórios. R\$55.000,00



**REF 180 - São Luís** - Casa alvenaria contendo 02 dorm. Terreno com área de 420m<sup>2</sup>. R\$37.000,00



**REF 92 - Blumengarden II - Bairro Amizade** - Casa nova contendo 01 suite + 02 dormitórios. Entrega pronta 30 dias. R\$85.000,00



**REF 118 - ED Don Arcaño - Bairro Vila Lalau** - apartamentos entrega para março/2003. proxima a Weg II e a Marisol. Entrada + parcelamento Últimas unidades



**REF 203 - ANA PAULA III** - Casa mista contendo 03 dormitórios. R\$26.000,00



**REF 212. São Luís** - Casa pré moldada. Contendo 03 dormitórios. R\$45.000,00



**REF 189 - Vila Lenzi** - Casa semi-contendo 01 suite + 02 dorm. R\$85.000,00

**10.3 Terrenos**

**VENDE-SE** - c/ 360m², c/ casa de madeira, à 20m da Unerj. R\$25.000,00. Tratar: 370-0674.

**VENDE-SE** - no res. Firenzi, c/ 400m², c/ escritura, pronto p/ construir. R\$18.500,00 parc. R\$4.700,00 entr. + 56x R\$280,00. Tratar: 371-6069.

**VILA LALAU** - vende-se lote, murado. Rua de calçamento. R\$28.000,00. Tratar: 9967-4027.

**VILA RAU** - vende-se, de esquina, c/ 425,00 m², plano com escritura, livre de enchente. R\$ 23.000,00. Tratar: 9997-2020. Creci7402

**10.4 Salas Comerciais**

**VENDE-SE** - loja de confecções, c/ estoque e móveis, ótimo ponto, aluguel acessível. Tratar: 371-5512. (proprietário)

**VENDE-SE** - loja Royal Barg, ponto já formado, c/ mercadorias e mobiliário. Defronte p/ Marechal. Tratar: 275-3070. Creci 8950.

**VENDE-SE** - ponto coml., no calçadão. R\$25.000,00 neg. Tratar: 371-9477.

**VENDE-SE** - disk água, excelente volume de vendas, c/ 4 linhas telefônicas, 1 kombi à gas., c/ 1.500 galões de 20L. Tratar: 372-0593 ou 9129-2246.

**VERDUREIRA** - vende-se, c/ mercearia. R\$22.000,00. Tratar: 9132-3906.



(47) 370-0251

"Não existe aquele que sabe tanto, que não tenha um pouco a aprender... Nem aquele que sabe tão pouco, que não tenha muito a ensinar".

**PROGRAMAÇÃO DE CURSOS SENAC 2003**

**ORATÓRIA**

C.H.: 15h # Período: 01 a 05/12/03 # Horário: 19h às 22h # Invest.: 130,00

**VANTAGENS**

\*Prepara o participante para falar em público com segurança; \*Desenvolve as qualidades de liderança, persuasão, auto-confiança, poder de síntese e motivação; \*Aprenderá sobre a postura do líder; \* Fará uso dos recursos visuais e audiovisuais; \*Fará treino constante.

**CONTABILIDADE PARA NÃO CONTADORES**

C.H.: 25h # Período: a definir # Horário: 19h às 22h # Invest.: 160,00

**VANTAGENS**

\*Aprenderá as noções gerais de contabilidade; \*Entenderá os procedimentos de contabilidade básico; \*Fará a elaboração de demonstrações de contabilidade.

**PALESTRA: ALEITAMENTO MATERNO**

C.H.: 15h # Período: 11 e 12/12/03 # Horário: 8h às 16:30h # Sem adesão

**VANTAGENS**

\*Esse evento é para profissionais na área da Saúde.

**CERTIFICADO RECONHECIDO NACIONALMENTE.**

O Senac reserva-se o direito de cancelar ou transferir o evento caso não atinja o número mínimo de participantes

**Rua Adélia Fischer, 303 - Jaraguá do Sul - Santa Catarina  
www.sc.senac.br- E-mail: jaraguadosul@sc.senac.br**



Recruta e seleciona para admissão imediata as seguintes vagas:

**VAGAS ABERTAS - 24/11/2003**

- **AUXILIAR ADMINISTRATIVO** (5963 A) experiência em atendimento, conhecimento em informática, necessário possuir carteira de habilitação.
- **ANALISTA DE COMÉRCIO EXTERIOR** (5947 ES) experiência na função, possuir curso superior em Comércio Exterior completo ou cursando, necessário saber falar fluentemente inglês e ter carteira de habilitação.
- **COMPRADOR** (5948 ES) experiência na função, curso superior completo ou cursando, possuir cursos na área de compras, saber falar fluentemente inglês.
- **INSTRUTOR DE INFORMÁTICA** (5954 ES) experiência na função, ter disponibilidade de horários e possuir os seguintes cursos: windows, word, excel, power point, coral drawl, noções de auto cad, dreamweaver, flex, page maker.
- **PROFESSOR DE MUSCULAÇÃO** (5956 ES) possuir curso de Educação física completo ou cursando
- **ASSISTENTE DE VENDAS** (5931 EL) experiência na função, se possível na área de desenho e decoração de móveis, possuir cursos na área de vendas, habilitação, veículo e celular, ter conhecimento em informática.
- **AUXILIAR ADMINISTRATIVO** (5937 ES) experiência de 2 anos na função, possuir curso de informática e datilografia.
- **AUXILIAR FINANCEIRO** (5936 ES) experiência de 2 anos na função, possuir curso de informática e datilografia, ter habilitação.
- **AUXILIAR DE OFICINA** (5934 ES) experiência com colocação de radiadores em veículos grandes e pequenos.
- **AUXILIAR FINANCEIRO** (5943 ES) Superior completo ou cursando, possuir 4 anos de experiência na função e curso na área de escrita fiscal.
- **OPERADOR DE TELEMARKETING** (5942 ES) Superior completo ou cursando, possuir 2 anos de experiência na função e curso de área de vendas, com inglês fluente.
- **ESCRITURÁRIO FISCAL** (5929 A) experiência na função, conhecer a base da legislação e conhecimento em informática.
- **LATOEIRO** (5953 A) com experiência na função.
- **MECÂNICO DE MANUTENÇÃO** (5944 ES) experiência com regulagem de prensas, mecânica, ferramentaria, tornearia e conhecimento em produção de aruelas de metais.
- **SERRALHEIRO** (5910 A) segundo grau, experiência na área de alumínio, necessário saber interpretar de desenhos.
- **SUPERVISOR DE PRODUÇÃO** (5926 EL) experiência na área alimentícia, com curso superior completo ou cursando.
- **VENDEDOR INTERNO** (5918 EL) segundo grau completo, experiência na área de telefonia celular.
- **FORNEIRO MOLDADOR** (5904 EL) experiência na área de fundição.
- **VENDEDOR TÉCNICO** (5875 A) curso superior em engenharia química ou de alimentos, habilidade em marketing de relacionamento, técnicas de atendimento ao cliente e vendas, possuir experiência em indústria alimentícia.
- **ASSISTENTE DE MARKETING** (5889 EL) curso superior em Marketing cursando ou completo, conhecimento em informática, possuir experiência na função.
- **VENDEDOR INTERNO** (5900 EL) segundo grau completo, experiência em vendas.
- **ELETRICISTA P/VEÍCULOS AUTOMOTORES** (5885 EL) experiência com veículos automotores (carros de passeio, caminhonetes, caminhões) e conhecimento em instalações de travas e alarmes de veículos.
- **COMPRADOR/VENDEDOR** (5851 A) segundo grau completo, conhecimento em informática, falar fluente língua alemã, experiência na área de compras e vendas.
- **VENDEDORA** (5854 A) segundo grau completo, possuir conhecimento em informática, falar fluente a língua alemã, experiência em vendas.
- **AÇOUGUEIRO** (5850 A) segundo grau completo, experiência em vendas e açougue, falar língua alemã.
- **FERRAMENTEIRO** (5860 A) experiência de 3 anos na função.
- **REPRESENTANTE COMERCIAL** (5836 A) segundo grau completo, atuar no seguimento de gráfica, papelaria e embalagem, possuir registro no CORE e nota fiscal, se possível ter carteira de clientes formada, atuar nas regiões de Blumenau, Florianópolis e Rio do Sul.
- **AUXILIAR DE CAIXA** (5844/5847 EL) primeiro grau completo, acima de 16 anos.
- **MARCENEIRO/MONTADOR DE MÓVEIS** - primeiro grau completo, experiência na função.
- **OPERADOR DE PRODUÇÃO** - trabalhar nas áreas de produção do ramo metalúrgico ou alimentos, primeiro e segundo grau completo, sexo masculino.
- **EMPREGADA DOMÉSTICA / COZINHEIRA** (ES) com experiência em fogão à lenha.

**Rua Jorge Czerniewicz, 1245 (Rua do Hospital)  
Cx. Postal 200 - CEP 89255-000**

**Fone (47) 371-4311 Fax (47) 275-1091**

**recrutamento@humana.com.br www.humana.com.br**



**O Melhor consórcio de terrenos, casas, apartamentos, salas comerciais e reformas de imóveis**

Plano de	Opção no Contemplação	Prestações até a contemplação
RS 15.000,00	RS 30.000,00	RS 160,62
RS 20.000,00	RS 40.000,00	RS 214,16
RS 25.000,00	RS 50.000,00	RS 267,70
RS 30.000,00	RS 60.000,00	RS 321,24
RS 32.500,00	RS 65.000,00	RS 348,01

**Consórcio Battistella** Representante autorizado: **MARIMAR IMÓVEIS**  
*QUEM CONHECE, CONFIA.*

**Mandarino: 275-3731 / 275-0051**  
[www.consorcioabattistella.com.br](http://www.consorcioabattistella.com.br)

**RIO DOS CEDROS**

Vendo terreno com área de 415.600m² na região do rio Bonito, divisa com Jaraguá do Sul, com riacho, cachoeira, mata nativa, eucalipto, etc.

**Tratar: (47)386-1279 c/ Ademir**

**20 empregos**



**CENTRO DE INTEGRAÇÃO EMPRESA-ESCOLA**  
**3 7 2 - 2 0 3 2**

**NÍVEL SUPERIOR**

**Cursando:** Administração de Empresa - 1º fase em diante

**Requisitos:** Domínio em Word, Windows e Internet .

**Setor do Estágio:** Administrativo

**Carga Horária Diária:** 08 horas

**Cursando:** Ciências Econômicas / Contábeis

**Requisitos:** Domínio em Windows, Word e principalmente Excel .

**Carga Horária Diária:** 08 h

**Cursando:** Ciências Computação / Sistemas de Informação

**Requisitos:** Domínio em Windows, Word, Excel e conhecimento em HTML.

**Carga Horária Diária:** 08 h

**NÍVEL ENSINO MÉDIO**

**Cursando:** Ensino Médio

**Requisitos:** Conhecimento Informática, comunicativos

**Carga Horária Diária:** 08 h

**Localizado na UNERJ - Bloco A - Sala 1**

# IMPERDÍVEL!!!

## -CURSO -

### PATOLOGIA DAS CONSTRUÇÕES

O curso tem a finalidade de transmitir fundamentos sobre problemas decorrentes da má qualidade, aplicação e utilização de materiais e serviços em obras de construção civil. Identificar a manifestação das patologias visando a prevenção das falhas e adoção de técnicas de reparo.

**Programa:**

1. Etapas do processo construtivo e uso na construção civil.
2. Durabilidade de materiais e componentes das edificações.
3. Origens da Patologia.
4. Problemas patológicos em:
  - Fundações
  - Estruturas
  - Alvenaria
  - Impermeabilização
  - Revestimentos
  - Instalações elétricas e hidráulicas
  - Pintura
5. Manifestações:
  - Umidade
  - Corrosão
  - Desagregação
  - Destacamento
  - Fissuras e trincas
6. Procedimento de reparos

**Previsto p/ FEVEREIRO 2004 inscreva-se já!**

Informações: 275-8200 - Ramais 8249/8253  
 extensão@unerj.com.br



Coordenação de Extensão e Relações Comunitárias

CONSULTE-NOS TAMBÉM SOBRE OS DEMAIS CURSOS OFERECIDOS  
 A entidade reserva o direito de não realizar o curso caso não atinja o número de inscrtos

# NELSON

## Automóveis

compra - vende - troca  
 financiancia - novos e usados

Parati	86	verde	G
Fusca	73	branco	G
Fusca	72	amarelo	G
Escort	96	bordo	GNV
Golf	96	bordo	G
Gol	90	branco	G
Saara	96	azul	G
S-10	96	bordô	D
Brasília	77	creme	G
Omega GLS	93	azul	G/GNV
Del Rey	89	verde	A
Monza Classic	88	azul	A
Gol GT 1.8	86	vermelho	A
Bug	84	azul	G
Quantum	88	bege	A
Gol 1.8 GL	92	azul	A
Gol 1.0	96	bordô	G
Santana CLI compl.	95	branco	G
Santana Quantum CL d.h.	90	vermelha	G
Uno compl.	01	bege	G
Corsa	95	bordô	G
Gol Plus	95	verde	G
F-1000 estendida compl.	95	branca	D
Corsa	95	bordô	G
Escort Europeu (compl.)	94	azul	GW

Tel: 371-7212 Cel: 9963-7641

Av. Pref. Waldemar Grubba, 2322 - Vila Lalau

### Com. de Peças Antonio

Tobata  
 Roçadeira  
 Ordenhadeira

Fone: 370-2764  
 Cel.: 9104-2070 / 9957-6099

Av. Waldemar Grubba, 4406 (frevo de Schroeder)

**CORSA** - vende-se, sedan, branco, 01, 1.0, único dono. Aceita-se troca por astra, 00/01, 2p. Tratar: 372-2907.

**KADETT** - vende-se, 96, GL, inteiro. R\$9.700,00. Tratar: 275-2164.

**MONZA** - vende-se, 95, compl., 2º dono. Tratar: 376-1854 compl.

**VECTRA** - vende-se, 94, GLS. R\$12.900,00. Tratar: 9962-3664.

### 30.2 Fiat

**FIAT 147** - compra-se. Tratar: 374-1117.

**UNO** - vende-se, 01, 4p, preto, compl. Tratar: 9962-9363.

### 30.3 Ford

**COURIER** - vende-se, pick-up, 01, 1.6L, branco. R\$ 14.000,00. Tratar: 274-8205 a noite.

**DEL REY** - vende-se, 86, impecável, pneus novos. Tratar: 273-6409.

**DEL REY** - vende-se, guia, 89, álcool. R\$3.800,00. Tratar: 9131-3784 ou 371-1340.

### 20.1 Oferta

**CONSÓRCIO UNIÃO** - precisa-se de vendedores externos com experiência na área de consórcios, salário fixo + comissão. Tratar: 371-8153.

**HOTEL EST. RIBEIRÃO GRANDE** - precisa de recepcionista, cozinheiro e motorista. Tratar: 275-1995 c/ Juarez ou Nunes.

**PRECISA-SE** - empregada doméstica, mensalista. Tratar: 376-1903 c/ Jeferson próx. Barra.

**RECEPCIONISTA** - hotel Est. Ribeirão Grande, precisa de recepcionista. Tratar: 275-1995 c/ Juarez ou Nunes.

**TELE-MARKETING** - precisa-se c/ experiência na área de consórcio, c/ telefone em casa (trabalho domiciliar), salário fixo + comissão. Tratar: 371-8153 - Consórcio União.

**VENDEDOR** - precisa-se c/ prática, p/ contrato temporário c/ experiência em confecção masculina. Tratar: 371-1668.

### 20.2 Procura

**OFEREÇO-ME** - p/ trabalhar de mensalista ou diarista. Tratar: 370-6719.

**OFEREÇO-ME** - p/ trabalhar como diarista. Tratar: 376-1158.

**OFEREÇO-ME** - p/ trabalhar como entregador ou cobrador. Possui moto. Tratar: 99759925 ou 376-3655.

**OFEREÇO-ME** - p/ trabalhar como diarista, meio período. Tratar: 275-

### PROFESSORES

Precisa-se de Professores habilitados e com experiência profissional comprovada para trabalharem na Educação Infantil, Ensino Fundamental e Ensino Médio. Interessantes deverão enviar curriculum vitae para a Caixa Postal 1343 - CEP 89251-971 - Jaraguá do Sul - SC, até dia 1º de dezembro de 2003.

2452 recado p/ Mira.

**OFEREÇO-ME** - p/ trabalhar, experiência como colorimetrista, aux. laboratório, laboratorista, aux. tecelagem, possuo curso de Desenho Técnico e Auto Cad R14. Tratar: 275-6292 c/ Anderson.

### GANHOS DIÁRIOS

Excelente Oportunidade!

Vendemos canetas que detectam notas falsas. Contratamos Representantes. (12) 3933-1408.

**PROCURA-SE** - estágio como técnico têxtil. Tratar: 371-5640.

**PROCURA-SE** - trabalho como revisora, distribuidora, coordenadora de conf. e acabamento ou operadora de tear retilíneo. Tratar: 371-7733.

# 30

↙

# veículos

### 30.1 Chevrolet

**CORSA** - vende-se, 99, 1.0, 4p, 60.000km, azul, tr. elétr., rodas, alarme, película e som. Tratar: 9117-3464.

**CORSA** - vende-se, wagon, 16v, 01, 23.000km comp. + a.c. R\$ 18.300,00. Tratar: 9953-5541 (12:00 ou após 17:30)

**CORSA** - vende-se, 97, 1.0, MPFI,

ar quente, película, gas., branca. R\$9.300,00. Tratar: 376-2973 ou 9909-0180.

**CORSA** - pick-up, 97, 1.6, MPFI, prata, alarme, couro, trava, ar quente, lona marítima e película. R\$10.500,00. Tratar: 376-2973 ou 9909-0180.

**CORSA** - vende-se, super, de part., prata, 98, 2p, c/ ar quente, limp. e des., bem cuidado. R\$10.700,00. Tratar: 371-6069.

★

# POSTO

# Marechal

A Maior Estrela da Cidade!

# Agora com todo Gás!

Av. Marechal Deodoro, 961 - Fone (47) 371-0905

DomSeven

A filial BV Financeira S.A., Empresa do Grupo Votorantim, especializou-se no mercado em Financiamentos de Veículos, Utilitários, Caminhões e semi-reboques. Atuando nas cidade de Jaraguá do Sul e região

# Parceiros BV Financeira

## Aqui vale a pena negociar seu veículo!

EM JARAGUÁ DO SUL e REGIÃO:  
**NOVOS telefones:**  
 9971-5074 - operadora Maga  
 9971-5084 - operadora Orsola  
 9972-0994 - operadora Lehanna  
 "Temos as menores taxas de juros do mercado"

### Getúlio Vargas Automóveis

Compra - Vende Troca - Financia

**371-1987 - 275-0777**

Rua Presidente Epitácio Pessoa, 1379 - Centro Jaraguá do Sul

Pick-up Corsa 1.6	01	branco	G
Corsa 4p, 1.6, ac., d.h	01	branco	G
Moto CG 125 Titan KS	01	vermelha	G
Moto CG 125 Titan KS	01	prata	G
Corsa Wagon	00	cinza	G
MB 710 turbinado	00	branco	D
S-10 compl.	00	prata	G
Courier CL	99	branco	G
Go! 1.0 compl.	97	vermelho	G
Corsa Sedan, GL 1.6	97	branco	G
Blazer 2.2	97	branco	G
Motordo compl.	97	branco	G
Palio EX	96	laranja	G
Escort Hobby	96	azul	G
S-10	96	verde	G
Chevette DL	91	branco	G
Silvero 1.6	90	azul	D
F-400	90	cinza	D
Moto Tenere 600	89	azul	G
MB500 carroceria	82	vermelho	D
MB 1513 caçambra	79	prata	D
F-1000 carroceria	78	prata	D
MB 1113 truck	75	azul	D
Fusca reliquia	73	azul	D

### 370-2109 AGENOR AUTOMÓVEIS

Av. PREF. WALDEMAR GRUBBA, 3809 - VIEIRAS - JARAGUÁ DO SUL -

Celta	GM	Vermelho	03	G
Corsa Hatch	Branco	03	G	
Corsa Sedan	Azul	01	G	
Corsa Sedan	Azul	01	G	
Astra GL 2p	Verde	01	G	
Astra GL 2p	Vermelho	99	G	
Corsa Super 4p	Prata	98	G	
Corsa Super 2p	Bordô	96	G	
Corsa GL 1.6 4p	Verde	97	G	
Corsa Wind MPFI	Cinza	97	G	
Monza GL c/ trio	Azul	94	G	
Chevette DL	Prata	93	A	
Go! Special	VW	Cinza	02	G
Go! Special	Branco	99	G	
Go! Special	Branco	02	G	
Go! Plus	Branco	95	G	
Go! Rolling Stones	Branco	95	G	
Go! Power compl.	Prata	03	G	
Fusca	Fusca	83	G	
Uno Mille Fire	FIAT	Cinza	02	G
Escort GL	FORD	Cinza	90	G

### OM VEÍCULOS

Rua João Januário Ayroso, 65  
371-5343 - (47) 9903-2936



Palio EX 1.0 lt., d.t., a.c.	FIAT	99	branco
Uno Mille SX, 2p. lt., d.t., a.c.		97	prata
Palio 1.0 fire 4p, lt., d.t.		91	azul
Go! MI 1.0, 2p, compl.	VW	99	branco
Go! 1.0 16v 4p		99	vermelho
Go! MI 1.0 16v 4p		97	branco
Saveiro 1.6		95	vermelha
Go! S 1.8, álcool		85	bege
Voyage CL 1.6, álcool		88	branco
S-10 2.8 turbo, 4p, diesel	GM	01	prata
Corsa Sedan, 1.0, a.q., d.t., v.e., t.e.		99	branco
Corsa Wind		99	branco
Corsa Wind 1.0		99	branco
Vectra 2.0 GL compl. GNV		98	branco
Corsa GL 1.4 v.e., t.e., lt., d.t. a.q.		95	cinza
Chevy 500		89	prata
Escort SW 1.8 16v	FORD	00	prata
Escort GL 1.8 a.q.		92	azul met.
Escort GLX 16v, 1.8		97	bordô

### MILÊNIO VEÍCULOS

370-7516

Compra Vende Troca Financia

Rua Walter Marquardt, 1850 - Barra do Rio Molha - Jaraguá do Sul - SC

Go! fire	Azul	02
Go! GIII plus, gasolina, 4p	Branco	01
Go! 1.0 cab. Estendida, 6cil., GNV	Azul	98
Pampa	Prata	96
Go! 1000 dupla tropical, 4p	Branco	95
Pampa álcool	Marrom	95
Go! 200 diesel	Prata	93
Go! CS 1.3, gas.	Amarelo	91
Pampa gasolina	Azul	90
Escort GL, álcool	Azul met.	88
Go! 1000	Amarela	86
Fusca 1500	Azul	74

### Arduino Veículos

371-4225

Compremos veículos usados 1.0

Pick-up Estrada 1.5	02	Branca
Clio RN 1.6 compl. 4p	02	Preto
Corsa Sedan Super 4p	00	Vermelho
Ka GL 2p	00	Branco
Uno Mille 4p	00	Cinza
Palio Edx 4p	98	Vermelho
Pick-up S-10 diesel	96	Branca
Belina L 1.6 2p	90	Azul
Escort GL 1.6 2p	88	Azul
Fusca 1300 L	83	Verde
Fusca 1300 L	83	Branco
Honda CBX 250 twister	01	Azul
Honda Titan ES	01	Azul

### HILGEMBERG AUTOMÓVEIS

370-2227 / 9975-1804

Av. Prof. Waldemar Grubba, 3841 - Jaraguá do Sul

Uno EX, 4p	verde	99	G
Mercedes conversível 450, 6cil	amarela	72	G
Vectra GLS compl.	branco	98	GNV
Corsa Wind Super	preto	95	G
Verona GLX 4p	branco	94	G
D-20 dupla, compl., +Couro, tv, cd, turbo	branca	86/92	D
D-20 cab. Simples	bordô	85/94	D
Voyage CL 1.8	prata	95	A
Go! CL 1.6	preto	94	G
Escort Hobby	dourado	94	G
Fiesta CLX, 4p, 1.0	branco	98	G
Uno EX c/ opc.	branco	99	G
Logus GLS compl.	azul	94	G
Chevette Bim 1.6	prata	93	G
Feroza 1.6 16v, 4x4, compl.	verde	95	G

### STREETCAR AUTOMÓVEIS

370-3113

Av. Waldemar Grubba - Jaraguá do Sul - SC

CELTA 1.0 c/ KIT MAIS	CHEVROLET	BRANCO	2002
CORSA WIND	VERDE	1999	
ASTRA GLS, COMPL.	VERMELHO	1995	
OMEGA CD	AZUL	1994	
OMEGA GLS, COMPL. + TETO	CINZA	1993	
KADETT SL/E	PRATA	1993	
KADETT SL	AZUL	1992	
KADETT SL/E	BRANCO	1990	
UNO MILLE 4P	BRANCO	2003	
PALIO EX 4P, COMPL.	BRANCO	2000	
TEMPRA SX, COMPL.	PRETO	1997	
TIO JE, 4P	CINZA	1995	
UNO MILLE	CINZA	1991	
KA GL 1.0	FORD	PRETO	2000
KA GL 1.0	BRANCO	2000	
VERONA GL 16V, 4P	VERDE	1998	
ESCORT HOBBY 1.6	CINZA	1994	
ESCORT L	PRETO	1988	
Go! MI 1.0	BRANCO	1998	
Go! MI 1.0 4P	BRANCO	1998	
Go! MI 1.8 D.H.	VERMELHO	1998	
Go! MI	VERMELHO	1998	
Go! 1.0	BRANCO	1995	
SANTANA CS	BRANCO	1986	

### AZEVEDO AUTOMÓVEIS

373-0806 / 373-1881

Scenic RXE 2.0	verde	99	G
Vectra GLS 2.2	verde	00	G
Go! GIII 4p, 16v	branco	00	G
Go! 1.0 c/ a.c.	vermelho	96	G
Astra GL compl.	azul	99	G
Palio ED 2p	vermelho	97	G
Fiesta 1.0 4p	vermelho	98	G
F-1000 cab. Dupla	cinza	89	D
Go! GIII c/ a.c., d.h. 4p	verde	01	G
Clio RN 1.0 16v c/ a.c.	branco	01	G
Celta c/ kit	preto	02	G
Uno ELX 4p	azul	94	G
Go! CL 1.6	bege	91	G
Vectra CD	vermelho	94	G
Go! MI	branco	98	G

### PERON

370-7988

R: Walter Marquardt

YBR 125 gasolina	02	preta
Corsa Wind, 4p, 1.0, gasolina	99	branco
Vectra GL, compl., 2.0, gasolina	98	cinza
Monza SLE, álcool	96	vermelho
Elba Weekend 1.5 IE 4p, c/ a.c., gasolina	93	verde musgo
Go! CL 1.6, gasolina	92	prata met.
Monza SLE, 1.8, compl., 2p, gasolina	87	dourado
Chevette SL, 1.6, gasolina	87	prata
Fusca 1300	78	branco
Opala Comodoro 4p 6cc	89	prata
Pampa 1.8 álcool	89	prata
Fiorino furgão 1.3 álcool	89	branco
Chevette DL 1.6	93	verde musgo
Corsa Super 1.0	97	cinza met.
Santana GL 4p, compl. GNV	96	azul per.

### DREAM CAR

372-0676

RUA JOSÉ THEODORO RIBEIRO, 658 - ILHA DA FIGUEIRA

Musso mecânica GL, 4x4 2.9, diesel	Prata	02
Musso GLX, 4x4, automat., Diesel	Verde	01
Cherokee Lared, gasolina	Verde	98
Vectra GL compl.	Branco	98
Sw4	Prata	97
Volvo 850 turbo	Cinza	96
Jet Bolt Catamaran	Branco	95

### WILLIAM Veículos

(47) 374-1117 / 9975-0117

Rua Marechal Castelo Branco, 3549 - Centro - Schroeder

Escort L 1.6	Preto	91	R\$ 5.900,00
Saveiro 1.8, trio	Bordô	93	R\$ 8.000,00
Uno 1.0	Branco	97	R\$ 8.900,00
Chevette	Branco	78	R\$ 1.800,00
Saveiro CL 1.6	Prata	91	R\$ 1.750,00
Vectra GLS 2.0 4p	Grafita	98	R\$ 21.000,00
Passat	Laranja	78	R\$ 2.000,00
Saveiro 1.8	Bordô	93	R\$ 7.900,00
Go! Special	Branco	02	R\$ 12.500,00
Belina L 1.6	Cinza	87	R\$ 3.900,00
CG 125 Titan	Vermelha	98	R\$ 2.700,00
CG 125 Titan KS	Prata	01	R\$ 3.400,00
Gaioia motor AP 1.8	Amarela	88	R\$ 4.000,00
CG 125	Vermelha	85	R\$ 1.700,00
Brasília	Verde	78	R\$ 1.600,00
Uno S	Branco	94	R\$ 3.000,00
Honda CG 125 Titan	Prata	01	R\$ 14.000,00
Go! 1.0	Vermelho	00	R\$ 18.000,00
Corsa Millennium 4p	Azul	97	R\$ 34.500,00
Go! 1.6 compl.	Azul	94	R\$ 12.900,00
Cherokee Laredo	Prata	01	R\$ 19.500,00
Vectra GLS 2.0			
Saveiro GIII			

### JGI VEÍCULOS

376-1701

FAÇA AQUI O MELHOR NEGÓCIO!

Rua Angelo Rubini, 777 - Barra do Rio Cerro (diante Posto Km 7)

Uno Mille Smart 4p	01	Branco
CG Titan	00	Cinza
S-10 GNV	97	Verde
Palio 4p	97	Branco
Omega GLS GNV	94	Azul
Chevette jr	93	Cinza
Elba CSL banco de couro	92	Prata
Monza Barcelona	92	Prata
Kombi Furgão	91	Branco
D-20 diesel	91	Cinza
Verona GLX 1.6	90	Cinza
Monza SL/E 2.0	90	Cinza
Voyage GLS	89	Cinza
Escort Guia	89	Azul
Uno S	89	Branco
Uno	88	Verde
Monza SL/E	87	Azul
Uno S	85	Vermelho
Monza SL/E	85	Dourado
Voyage	84	Dourado
Chevette	83	Vermelho
Opala	81	Cinza
Fusca	77	Marrom
Fusca	74	Branco
Fusca	73	Vermelho
Fusca	72	Marrom

### Pereira Automóveis

370-3574

Av. Prefeito Waldemar Gruba, 3747 - Jaraguá do Sul

FIAT Fiorino alongada	97	Vermelha	R\$ 8.800,00
FIAT EscortHobby	95	Prata	R\$ 6.700,00
FIAT Escort 1.6 álcool	93	Bordô	R\$ 7.800,00
VW Passat Alemão, compl. + Aut. 95	95	Cinza	R\$ 15.900,00
Go! 1.0	93	Branco	R\$ 6.800,00
Parati CL rodar	90	Branco	R\$ 6.200,00
Go! CL	90	Branco	R\$ 5.000,00
Go! CL, álcool	92	Vermelho met.	R\$ 6.800,00
Go! compl. - ar GIII 4p	02	Vermelho	R\$ 19.500,00
Go! Special	01	Branco	R\$ 11.500,00
GM Corsa pick-up	96	Bordô	R\$ 10.500,00
Corsa d.h., v.e., t.e.	00	Prata	R\$ 12.500,00
Santana 4p, d.h.	98	Branco	R\$ 13.800,00
Corsa 2p	98	Verde	R\$ 10.800,00
Corsa d.h.	98	Verde	R\$ 11.000,00
Besta GS compl.	99	Prata	R\$ 34.000,00
Toyota, pickup dupla	00	Cinza	R\$ 45.000,00

### DAKAR Veículos

275-3020

Rua Pres. Epitácio Pessoa, 1170

Parati	99	branca	4p, 1.0, 16v, R\$ 15.500,00
F-250	03	prata	R\$ 73.000,00
Twister	02	vermelha	c/ partida, 2p, dono R\$ 7.300,00
Ka GL	00	dourado	motor zetic, R\$ 22.800,00
Astra	99	branco	2.0 completo R\$ 23.000,00
Kadett	97	cinza	c/ opc. R\$ 10.700,00
Go! 1.6 CLJ	96	branco	c/ opc. R\$ 10.700,00
S-10 deluxo	96	branca	cab. est., GNV, compl. R\$ 22.500
Tempira	93	preto	compl. R\$ 8.700,00
Monza GLS	92	cinza	compl. R\$ 8.700,00
Belina GLX	89	bordô	álc., d.h., 1.6 R\$ 4.700,00
F-1000	89	branco	carroc. madeira R\$ 18.500,00
Go! GIII	01	preto	c/ opcionais, 4p R\$ 14.000,00
Go! GTS	94	bordô	compl. R\$ 6.700,00
Uno mille	91	branco	1.0 R\$ 5.700,00
Logus	94	bege	GL compl. R\$ 9.500,00
D-20	95	branco	compl. Cabinada R\$ 32.000,00
Pampa 1.6	93	branco	gasolina R\$ 6.700,00
Go!	04	vermelho	R\$ 14.000,00 + parc.
Parati	94	bege	1.6, c/ opc. R\$ 8.400,00
Biz	02	azul	único dono, R\$ 3.400,00
Go!	03	preto	2p, 2.000km, R\$ 14.500,00
Go!	91	prata	CL, 1.6 R\$ 6.500,00
Go!	94	branco	1.0 R\$ 6.700,00

### MN AUTOMÓVEIS

373-0131 ou 373-3388

FONE/FAX: 373-0131 ou 373-3388

VW Go! 16v 4p	Verde	G	1998
Go! 1.8 2p	Verde	G	1994
Go! 1.6 2p	Branco	G	1993
Logus 1.8 GL 2p	Cinza	G	1993
Bugy 1.5	Amarelo	G	1986
Tempira 16v 4p	Azul	G	1996
Uno 1.6 turbo 2p	Preto	G	1994
Escort Hobby 1.0, 2p	Azul	G	1994
Go! 1.6 4p	Preto	G	1994
Escort Hobby 1.6 2p	Azul	A	1993
Escort GLX 1.8L 2p	Preto	G	1995
Escort Hobby 1.6	Branco	G	1995
Escort Hobby 1.0, 2p	Azul	G	1995
Blazer 2.2 4p	Cinza	G	1996
Corsa GL 1.6 2p	Cinza	G	1997
Chevette 1.6 2p	Cinza	G	1993
HONDA XLR 125	Vermelha	G	2001
Titan 125 KSE	Vermelha	G	2003
Titan 125 KSE	Prata	G	2002
Titan 125	Azul	G	1999

### AUT ESTACÃO VEÍCULOS

(0-47) 373-3001

R: 28 de Agosto - Guarimirim (em frente a Rod. ferroviária)

Corsa Sedan 4p	00	branco	R\$ 14.900,00
S-10 GNV	96	cinza	R\$ 17.500,00
S-10 custom S	91	br	

**BOA NOTÍCIA**

Empréstimos para funcionários Públicos, Estadual ou Federal, ativo, inativo, c/ desconto em folha s/ consulta SPC ou Serasa, demais assalariados empréstimos c/ cheque Pré. Também financiamos veículos. Rua João Planischeck, 293, s/6.  
Tratar: 370-6261 ou 9991-6366.

**COMPRO CONSÓRCIOS**

DE CARROS E CAMINHÕES COM MAIS DE 15 PARCELAS PAGAS. E MOTOS ACIMA DE 20 PARCELAS PAGAS. PAGO À VISTA.  
Tratar: (47) 9951-3905

**FUSCA** – vende-se, 81, grafite met., impecável. R\$2.500,00. Aceita-se moto. Tratar: 370-9796.

**GOL** – vende-se, 92, 1.6, CHT, gas., branco. R\$6.000,00. Tratar: 376-2973 ou 9909-0180.

**GOL** – vende-se, sport, 02, verm., compl., menos ar, 13.000km, única dona, excelente estado. R\$20.000,00. Tratar: 9975-5167.

**GOL** – vende-se, CLI, 1.6, 96, ótimo estado, 2º dono, revisado c/ garantia. R\$10.300,00. Tratar: 276-0397.

**GOL** – vende-se, 90, GL, 1.8. R\$6.000,00. Tratar: 9975-9925.

**GOL** – compra-se, até ano 94, de particular, bom estado. Paga-se à vista. Tratar: 276-0238 c/ Raimundo.

**SAVEIRO** – vende-se, 1.8, 93, bordô, impecável. R\$7.900,00. Tratar: 374-1117 ou 9975-0117.

**SAVEIRO** – vende-se, 01, gas/GNV, Gill, compl., prata, c/ cd, rodas de liga e lona marítima. Com GNV R\$22.000,00 ou sem GNV R\$19.500,00. Particular. Tratar:

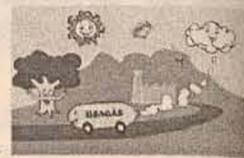
**VOYAGE** – vende-se, 86, álcool, prata, impecável. R\$3.800,00. Tratar: 376-2973 ou 9909-0180.

**VOYAGE** – vende-se, 82, verm., álcool, 1.6. R\$2.200,00. Aceita-se Titan no negócio. Tratar: 9909-0545.

**30.5 Outras Marcas**

**CLIO** – vende-se, Hatch, 00, 1.6 RT, prata, airbag duplo, d.h., a.c., CD original, controle satélite de som,

**USAGÁS**  
Convertedora GNV (Gás Natural Veicular)



**Você ainda vai ter esta marca no seu carro!!!**

Mudamos: R. Barão do Rio Branco, 230 - Centro

Fone/Fax: 372-1777

Site: www.usagas.com.br

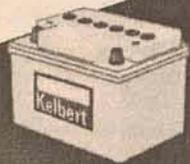
Homologada pelo  
**INMETRO**

**Economize até 70%  
no combustível do seu veículo**

**1ª Convertedora do Estado**

- Kit's italianos (os + vendidos no mundo)
- Técnicos especializados
- Especializada em injeção eletrônica, mecânica geral multi marcas.
- Temos financiamento.

**BATERIAS Kelbert**



Comércio de Acumuladores Kelbert Ltda.

**Baterias Automotivas, Nobreak, Tracionárias para Empilhadeiras Elétricas, Manutenção Preventiva, Auto Elétrica**

**275-2273**

Av. Prefeito Waldemar Grubba, 2445 - Jaraguá do Sul / E-mail - ikelbert@uol.com.br

**30.3 Ford**

96, c/ GNV. R\$24.000,00. Tratar: 370-5705 ou 9103-2939.

**VERONA** – vende-se, 92, 1.6, motor novo, cinza grafite, rodas de liga, ar quente e des. tr. Tratar: 276-0397.

**VERONA** – vende-se, 4p, gas., 94, 2º dono. R\$9.500,00. Tratar: 370-4698 c/ Mario.

**30.4 Volkswagen**

**FIESTA** – vende-se, 00, branca, 4p, c/ a.c., ótimo estado. R\$13.700,00. Tratar: 372-0391.

**F-1000** – vende-se, 95, bordô, impecável, motor MWM, c/ tr. elétr., alarme. R\$28.000,00. Aceita-se carro no negócio. Tratar: 376-2154 após 18:00.

**RANGER** – vende-se, STX, compl.,

t.e. 5p, trava p/ crianças, rodas de liga leve. R\$ 21.000,00. Tratar: 370-8928.

**CLIO** – vende-se, Renault, 02, vermelho, compl., c/ airbag, a.c. Tratar: 370-5135 ou 370-4790.

**L-200** – vende-se, cabine dupla, 95,

a.c., 4x4. R\$ 30.000,00. Aceita-se carro de menor valor no negócio. Tratar: (47) 9102-0009 c/ Santiago.

**RURAL** – vende-se, 76, v.e., traçado, 4x4, reduzido e bloqueio na traseira. R\$ 8.000,00. Tratar: 372-2833 c/ Marcelina

**30.6 Caminhões**

**1113** – compra-se, de preferência financiado. Tratar: 372-0108.

**CAMINHÃO** – vende-se, volkswagem, 85, branco, carroceria de madeira.



**REDE RENAULT**



Pesquisa de satisfação  
QUATRO RODAS

**Sua melhor compra.  
A Revista 4 Rodas, assina embaixo.**



SCÊNIC ALIZÉ E  
CLIO AUTHENTIQUE 1.0 16V  
Melhores Compras 2003  
em suas Categorias.



Fabricado no Brasil

Rede Renault. 183 Concessionárias no Brasil.

Vale do Itajaí e Litoral Norte - SC

**Dicave**

**BLUMENAU**  
322 - 8800

**ITAJAÍ**  
348 - 8460

**JOINVILLE**  
435 - 3700

**JARAGUÁ DO SUL**  
370 - 6006



**Consórcio Renault**



Para informações sobre preços e condições, inclusive sobre a disponibilidade de estoque, consulte a sua Concessionária Renault para sua região.

**30.6 Caminhões**

Tratar: 9118-8304 ou 99738783 c/ Marcelo.

**VENDE-SE** - vasculante, D60, 81. R\$12.000,00. Tratar: 273-5315.

**30.7 Motocicletas**

**BIZ** - compra-se. Paga-se à vista. Tratar: 9975-5229.

**BIZ** - vende-se, 03/03, c/ 2.000km, quitada. R\$4.000,00. Tratar: 9134-7015 c/ João.

**COMPRA-SE** - moto modelo, honda Biz / Sundown / Scooter em bom estado. Tratar: 370-1801 c/ Sandro após 18hs.

**YAMAHA** - vende-se, YBR, 01, c/ part. elétr. R\$3.500,00. Tratar: 373-

4673.  
**RD 350** - vende-se, 90. Tratar: 9905-3644.

**SUNDOWN** - vende-se, preta, c/ capacete, pneus novos, 97. R\$1.500,00. Tratar: 372-1274.

**30.8 Outros**

**ESCAPAMENTOS** - vende-se, esportivo, coyote p/ CB500 ou outras. R\$100,00. Tratar: 275-1204 ou 9132-1405 c/ Ricardo.

**MOTOR** - vende-se, de Fiat Uno, ótimo estado. R\$300,00. Tratar: 273-0611.

**MOTOR** - vende-se, de Mercedes, 4cc p/ caminhão 608 ou Toyota. R\$ 5.000,00. Tratar: 372-2833.

**SOM** - vende-se, aparelho de som, p/ carro, semi-novo, marca Road Star, c/ toca-fita. Tratar: 276-2073.

**Vende-se**  
Disque água, excelente volume de venda, c/ 4 linhas telefônicas, 1 kombi a gás, c/ 1500 galões de 20 litros.  
**Tratar: 372-0593 ou 9129-2246.**

600,00. Tratar: 370-1274  
**BICICLETA** - vende-se, ergométrica, marca Athletic, semi-nova. R\$160,00. Tratar: 371-8175 ou 9112-3743.

**CAÇAMBA** - vende-se, 99. R\$3.000,00. Tratar: 273-5315.

**CAÇORRO** - vende-se, Rotweiler, c/ 1 ano e 4 meses. Tratar: 276-0743 c/ João.

**CAMA/CÔMODA** - vende-se, solt., tubular, branca + cômoda c/ 5 gavetas, 1 porta branca, estado de novo. R\$100,00. Tratar: 9122-6233.

**CAMA/CÔMODA** - troca-se uma cama de solt., tubular, branca + cômoda c/ 5 gavetas, 01 porta branca, estado de novo, por cama de casal de mad., cor escura. Tratar: 9122-6233.

**CAMA** - compra-se de casal e um beliche. Tratar: 376-0081 ou 9125-7798

**AUTOTEC**

**MÊS DO ALARME**  
*Vigilância eletrônica*  
Instalação de Alar-me comerciais e residenciais

**MONITORAMENTO**  
**COBRIMOS QUALQUER**  
**ORÇAMENTO.**  
**CONSULTE-NOS**

**SUPER PROMOÇÃO**  
Portão eletrônico + interfone **R\$ 500,00**

**PLANTÃO DE VENDAS**  
**FONE: 372-3680**

Rua Mal. Deodoro da Fonseca, 1438 - SI 03 Jaraguá do Sul - Santa Catarina  
www.autotecseguranca.com.br

c/ Emerson.

**CARRINHO** - vende-se, de lanche. R\$500,00 à vista ou em 2x. Tratar: 9117-2447.

**CASINHA** - vende-se, de boneca. Tratar: 9112-5143 c/ Elisângela.

**CELULAR** - vende-se, Bay, Samsung Voicer. R\$200,00. Tratar: 376-1903 c/

**SEJA UM PEQUENO FABRICANTE!**

Trabalhe em seu próprio negócio na sua casa. Seja um mini-fabricante de um produto de alta rotação no mercado atual. Você pode produzir brindes, chinelos de pano, fraldas e mais 250 produtos, dependendo da quantia que você pode investir, variando de R\$60,00 a R\$3.000,00 de investimento. Chegou a hora de você transformar a sua vida. Envie 1 envelope em branco, 2 selos de R\$ 0,50 e seu endereço completo p/ CORPO 1010-Cx P. 1145 - 89.259-970 - Jaraguá do Sul/SC, que lhe enviaremos todas as instruções gratuitamente.

Jeferson.

**CELULAR** - vende-se, Nokia, TIM, cartão. Tratar: 9991-2356 até 17:00 hrs.

**CELULAR** - vende-se, Motorola, 120t, c/ carregador, fone de ouvido e linha. R\$200,00. Tratar: 376-3946 c/ Elaine.

**CENTRÍFUGA** - vende-se. R\$50,00. Tratar: 370-6719.

**CENTRÍFUGA** - vende-se, pequena. R\$60,00. Tratar: 9905-9595.

**CERCA** - vende-se, de alumínio de 7,50m compr. E 0,93 cm altura. R\$300,00. Tratar: 372-2502.

**CONSÓRCIO** - vende-se, contemplado. R\$3.000,00 + 38x R\$274,00 por mês. Tratar: 9995-2778.

**CORIÓ** - vende-se, macho e fêmea.

**40**  
**diversos**

**BALANÇA** - vende-se, eletrônica, 15kg, Filizola c/ etiquetadora, seminova. R\$ 1.100,00. Tratar: 370-

1274  
**BALCÃO** - vende-se, p/ açougue. R\$

**IRMAQUINAS** **GRUPOS GERADORES DE ENERGIA**  
\*Venda \*Locação \*Consertos \*Montagens

Irmáquinas Indústria e Comércio Ltda. - ME

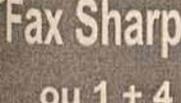
Trabalhamos com vendas e consertos:  
- Motores Estacionários - Motosserra  
- Lava Jato - Roçadeira  
- Aspirador - Motobombas  
- Compressor - Entre outras...

**275-0316 / 371-9421**  
**9133-6136 / 9952-1838**

\* Assistência 24 hs  
www.irmaquinas.cjb.net  
irmaquinas@uol.com.br

Rua Cel. Procópio Gomes de Oliveira, 1651 - Centro - Jaraguá do Sul

**Fax Panasonic**  
  
**R\$ 645,00**  
ou 1 + 4 de **R\$ 129,00**

**Fax Sharp**  
  
**R\$ 559,00**  
ou 1 + 4 de **R\$ 111,80**

**Telefone sem fio**  
900 MHZ  
Várias marcas e modelos a partir de **R\$129,00**  
ou 1 + 4 de **R\$ 25,80**

**DVD Sony**  
  
**R\$ 525,00**  
ou 1 + 4 de **R\$ 105,00**

**DVD Gradiente**  
  
**R\$ 480,00**  
ou 1 + 4 de **R\$ 96,00**

**TELPAR**

TV 20 polegadas CCE  
a vista **R\$ 499,00**  
ou 1 + 4 de **R\$99,80**

TV 14 polegadas CCE  
a vista **R\$399,00**  
ou 1 + 4 de **R\$ 79,80**

TV 29 Cinerall  
**R\$1.050,00**  
ou 1 + 4 de **R\$ 210,00**

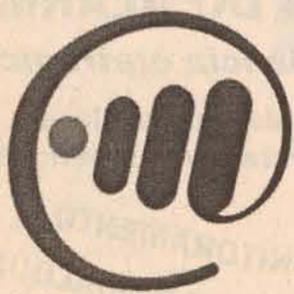
Motorola V120T e Nokia 1220  
No Pronto T **R\$ 249,00**  
ou 1+4 de R\$ **49,80**

Parabólica com controle instalada com a base de concreto  
1 + 5 de **R\$ 76,00**  
a vista **R\$ 419,00.**

**REVENDA TIM**

Preços promocionais de fim de ano  
válido enquanto durar o estoque

634-0400/633-6660 - São Bento do Sul - 644-5465 Rio Negrinho - 642-3004 Mafra - Jaraguá do Sul - 273-0888



# maketel

telefonia e segurança

**"Não tome as decisões pelos outros. Não deixe os outros tomarem as decisões que São suas."**

## Fone: 371-7007

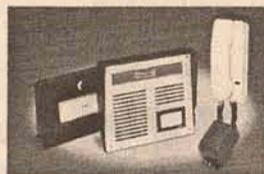
**A melhor opção para sua empresa, escritório e residência. Produtos e serviços para telefonia, redes de informática, segurança eletrônica e automação de condomínios.**



Centrais telefônicas Intelbras



Kit Portão Eletrônico + Interfone



Kit Monitor 6" + Câmera (CFTV)

**TELEFONIA**

*(Instalação e Assistência Técnica)*  
Centrais telefônicas (PABX)  
Placas de expansão p/ centrais  
Telefones e fax  
Aparelhos para televidas (headset)  
Atendedores automáticos  
Espera telefônica personalizada  
Identificadores de chamadas  
Gravadores de ligações  
Campainhas auxiliares industriais  
Cabos telefônicos  
Tomadas e Plugs  
Sistemas de proteção  
Fontes e baterias p/ telefones

**REDES DE INFORMÁTICA**

*(Instalação e Assistência Técnica)*  
Cabos (upt cat. 5e)  
Racks Fechado 19"  
Patch Panel 20 portas 24 portas 19"  
Patch Cable CAT 5e  
Instalação cabeamento estruturado  
Conectores

**SEGURANÇA ELETRÔNICA**

*(Instalação e Assistência Técnica)*  
Portão eletrônico e interfonos  
Cancelas automáticas p/ portarias  
Fechaduras elétricas e fechos  
Vídeo Porteiros  
Monitores (P/B e Color)  
Micro Câmeras (P/B e Coloridas)  
Alarmes e sensores infravermelho  
Sistemas de gravações de imagens

**AUTOMAÇÃO PARA PRÉDIOS DE APARTAMENTOS**

*(Instalação e Assistência Técnica)*  
Porteiro eletrônico coletivo  
Portão eletrônico de alto fluxo  
Alarme de incêndio  
Iluminação de emergência  
Sistema telefônico coletivo  
Monitoramento de imagens

**VENDAS E SERVIÇOS: Rua: Onélia Horst, 104 - Vila Lenzi - Jaraguá do Sul - SC / email: maketel@terra.com.br - Fone/Fax: (47) 371-7007**

Tratar: 371-8040 ou 9962-5883.

R\$160,00. Tratar: 9905-9595.

**PEDALEIRA** - vende-se, Zoom, GFX 707, c/ pouco uso + com fonte. R\$ 440,00. Tratar: 9131-5111 ou 275-3949.

**VENDE-SE** - caixa selada, c/ 2 auto-falantes de 400w cada um, um módulo de 450 e 1 toca fita. R\$120,00. Tratar: 370-2505 c/ Dina ou Jorge.

**VIDEOGAME** - vende-se, Play Station 2, totalmente destravado, c/ 3 jogos. R\$750,00. Tratar: 376-2206.

**VIDEOGAME** - vende-se, Nintendo 64, c/ 1 controle, 2 jogos e adaptador de fitas. R\$ 340,00. Tratar: 275-3949 ou 9131-5111.

**ENCICLOPÉDIA** - vende-se, Barsa compl. C/ dicionário e bíblia. Tratar: 372-0162 ou 275-0641.

**MÁQUINA** - vende-se, overloque, sequinha, semi-nova. R\$120,00. Tratar: 9905-9595.

**PRECISA-SE** - de acompanhante p/ ajudar a dividir aluguel. Tratar: 371-7424 c/ Priscila.

**VENDE-SE** - 2 placas luminosas, uma de parede e outra dupla face. Tratar: 9905-9595.

- \* PLAYSTATION 2
- \* XBOX
- \* PLAYSTATION ONE
- \* DREAMCAST
- \* NINTENDO 64
- \* GAME BOY COLOR
- \* GAME BOY ADVANCE
- \* NINTENDO GAME CUBE

**PLANET GAME**

\* VENDAS \* LOCAÇÃO \* CONCERTOS EM GERAL

**VENHA E JOGUE OS MELHORES LANÇAMENTOS!**

VENDEMOS E ALUGAMOS TODA A LINHA DE VIDEO GAMES, CDS E ACESSÓRIOS EM GERAL.

Fone: 376-2206

horário de atendimento: segunda à segunda das 10:00 às 22:00

Rua: Bertha Weegue, 1087 - Barra - Jaraguá do Sul - E-mail planetagame@ibest.com.br

**FOGÃO** - vende-se, 4 bocas, amarelo, antigo, ótimo estado. R\$50,00. Tratar: 275-2853 hor. compl.

**MÁQUINA** - vende-se, de cortar tecido, com lâmina seminova e revisada. R\$ 350,00. Tratar: 275-3949 ou 9131-5111.

**PRENSA** - compra-se, térmica. Tratar: 371-2115.

**VIDEOGAME** - vende-se, Dreamcast, c/ 2 contr. e 3 jogos. R\$350,00. Tratar: 376-2206.

**VENDE-SE** - 2 placas luminosas, uma de parede e outra dupla face. Tratar: 9905-9595.

Fone: 376-2206

horário de atendimento: segunda à segunda das 10:00 às 22:00

Rua: Bertha Weegue, 1087 - Barra - Jaraguá do Sul - E-mail planetagame@ibest.com.br

**INSTRUMENTO MUSICAL** - vende-se, bateria, semi-nova. Valor à combinar. Tratar: 376-1933 c/ Johnny.

**MESA** - vende-se, p/ computador, c/ teclado fixo. R\$50,00. Tratar: 371-8175 ou 9112-3743.

**SOM** - vende-se, aparelho de cd, Pioneer, c/ MP3, c/ controle, novo, na caixa. R\$505,00. Tratar: 376-2206 c/ Alessandro.

**VIDEOGAME** - vende-se, Play Station One, c/ 2 controles, memory card, 1 transformador, 2 jogos, c/ 6 meses de garantia. R\$350,00. Tratar: 376-2206.

Rua: Bertha Weegue, 1087 - Barra - Jaraguá do Sul - E-mail planetagame@ibest.com.br

Fone: 376-2206

horário de atendimento: segunda à segunda das 10:00 às 22:00

Rua: Bertha Weegue, 1087 - Barra - Jaraguá do Sul - E-mail planetagame@ibest.com.br

**MÁQUINA** - vende-se, Miller, fibra.

**OURO** - compra-se, qualquer peça, arrebitada, quebrada. Paga-se à vista. Tratar: 9979-0605.

**VENDE-SE** - moto c/ bateria, p/ criança. R\$400,00. Tratar: 371-0036.

**Anuncie aqui! 371-1919 acompanhantes**

**Dreicne no Ar**  
Belas garotas para homens de bom gosto!  
Atendimento em hotéis, motéis, residência e com local próprio vip. Stigilo absoluto.  
275-0052

Precisa-se de moças para trabalhar de acompanhante, executivo e oferece-se moradia.  
Tratar: (41) 9141-3932 c/ Nego ou (41) 276-0154.

**Precisa-se de moça maior de 18 anos.**  
275-0052

**PATRIC**  
Moreno claro, 25 anos  
Eles, elas, casais  
9905-1826  
Jaraguá do Sul

**JARAGUÁ DO SUL**  
Belas garotas a sua disposição  
Érica - Bronzeada e Sedutora - 21 anos  
Sexo Total  
Taís - Universitária - 20 anos - Linda e discreta  
Massagens - R\$ 40,00 só com a Morena Érica  
Programas - R\$ 60,00 ★★  
Atendemos Motéis, a domicílio e temos local  
(47) 9103-5417

**Anuncie aqui! 371-1919**

**PREVINA-SE Use Camisinha**

**Anuncie aqui! 371-1919**

**Fruto do Prazer Jaraguá do Sul**  
Você que procura prazer e sensualidade venha conhecer as Belas Garotas, que irão satisfazer seus desejos e suas fantasias mais íntimas.  
**CAUANI** - só Massagem - R\$30,00  
**SINDY 21 ANOS** - universitária, ninfeta do anal, uma tentação, seios e bumbum empinados  
**SUELEN E GABRIELA** - venha provar o prazer de ver duas mulheres Se acariciando só para você.  
**SIMONI** - nova, morena, de olhos verdes, iniciante  
Com vídeo erótico e acessórios.  
Atende motéis, residências e temos local.  
(47) 9137-3156

**Só para MULHERES Jaraguá do Sul**  
Luiz só p/ mulheres de 48 a 68 anos.  
9137-2523

**SEXSHOP JARAGUA**  
Para os amantes do prazer  
Local, atendimento e entrega com total privacidade  
(47) 370-9068  
sac@sexshopjaragua.com.br  
www.sexshopjaragua.com.br

**Precisa-se de moças maiores de 18 anos.**  
Tratar: (47) 9991-1805

**ARTHUR**  
Iniciante, moreno claro, olhos castanhos. Atende casais, homens e mulheres  
9129-3443

**Anuncie aqui! 371-1919**

**Lindas Meninas**  
Tudo o que você procura em prazer.  
9991-1805

O que você procura está aqui!

# GUIA DE SERVIÇOS

PROFISSIONAIS ESPECIALIZADOS DE JARAGUÁ DO SUL E REGIÃO

**ÁGUA**

**ÁGUA IVA**  
 \* Atacado e Varejo  
 \* Água Mineral  
 \* Bebedouros  
 \* Suportes

ÁGUA MINERAL

**Tele Entrega**  
**371-1063**

Horário Atendimento: Sáb. das 9hs às 13hs.  
 Seg. a Sex. das 8hs às 12hs e das 13hs às 18hs.  
 Rua Jorge Czerniewicz, 400

**ANIMAIS**

**HOSPEDOG**  
 barulhodagua

Hospedagem, em cães ecológicos, área de lazer para tomar sol, cavar buracos, fazer amigos e se exercitar com personal dog, ao final do dia uma merecida noite de bom sono.

Reserve agora hospedagem para o Natal e Reveillon do seu cão.

Disponos de: taxi dog, daycare/wash

Vendo lindos filhotes de diversas raças e tamanhos com pedigree e/ou contrato de garantia. Compre agora ou faça encomenda de seu animalzinho. Faça-nos uma visita, atendemos de segunda a domingo com hora marcada.

(47) 370-8563 / 9103-3580  
 e-mail: barulhodagua@ibest.com.br

**ARQUITETURA**

**& Arquitetura Topografia**

- Medição de terra
- Desmembramento
- Regularização de medidas
- Projeto e execução (residencial, comercial, etc.)
- Reformas em geral
- Paisagismo

370-7611 / 9113-1663  
 Walter Marquardt, 744 SL 5

**CABELEIREIRO**

**CONVITES**

**ART & REQUINTE**  
 Convites e Cartões

Casamento - Batizado - 15 anos  
 1ª Comunhão - Nascimento de bebês  
 Aniversário e todas as ocasiões

372-2452 e 9118-0205

**CORRETORA DE SEGUROS**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**CONCERTOS EM GERAL**

**CONMAQ**  
 Comercio e Assistência Técnica

Hidrolavadoras  
 Compressores  
 Roçadeiras  
 Máquinas em Geral  
 Motosserras  
 Lava-Jato

**370-8877 / 9134-6729**  
 R: João Januário Ayroso, 2609

**DETETIVE**

**BS**

**INVESTIGAÇÕES**

**CRIMINAL E PARTICULAR**

**(47) 276-3429**  
**9975-5659**

R: Exp. Gumercindo da Silva, 616  
 - Centro - Jaraguá do Sul - sc

**DISK LANCHE**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**ELETRÔNICA**

**Comércio Instaladora Lange Ltda**

Serviços de Instalações Elétrica e Hidráulica  
 Com Fábrica de Postes de 6 e 8 metros

**(47) 374-1430**  
**9991-8567**

Rua Mal. Castelo Branco, 4893  
 Centro - Schroeder - SC

**JP Corácio e Inst. Fbricas**

Tel.: 371-0090  
 Fax: 273-6443  
 Cel.: 9902-5979

Rua José Narloch, 2647 - São Luiz  
 e-mail: jp@brwnet.com.br

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**ENCANAMENTO**

**ESQUADRIAS**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**ESTOFARIAS**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**FLORES**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**GESSO**

**Toque D'arte**

- \* Sancas
- \* Meia Cana
- \* Rebaixo
- \* Forro
- \* Acabamentos de gesso
- \* Concertos
- \* Orçamento sem compromisso

**371-6335 / 9602-2474**

**INFORMÁTICA**

**CIA DO TONER**

FOTOCOPIADORAS - IMPRESSORAS  
 - MATERIAIS DE CONSUMO  
 - ASSISTÊNCIA TÉCNICA

**276-3417**  
 Rua 25 de Julho, 515 - Vila Nova - Jaraguá do Sul - SC

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**LAVA-RÁPIDO**

**TRABALHOS COM LAVA-JATO**  
 (Água quente e fria)

Detetização (Cupins e Brocas)  
 Lavagem e Pintura de Telhados e Muros  
 Limpeza de Caixa d'água e Impermeabilização de Pedras

Trabalhamos onde você precisar (cidade, praia, sítio, etc...)

(47) 370-7488 / 370-8870 / 9602-3735  
 Rua: José Krause, 212 - Vila Nova - Jaraguá do Sul - SC

**MASSAGEM**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**MECÂNICA**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**MENSAGEM**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**MODA**

**IMPÓRIO DA MODA**

Avenida Getúlio Vargas, 594  
 Centro - Jaraguá do Sul  
 Tel.: 370-3612

Produto:

**AMORA**  
 O DOCE DA MODA

Venha Conhecer a Moda que é um Doce!

Preços especiais de inauguração

Modinha tam. 01 a 16      Moda Adulto

**Fone: 371-5810**  
 Rua Cel. Procopio Gomes, 1263

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**MUDANÇA**

**Mudanças, fretes e viagens com F-4000 Baú.**

Tratar: 274-8456  
 9902-7575

**PET SHOP**

**SAPATEIRO**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**SONORIZAÇÃO**

**BILCK**  
 SONORIZAÇÃO

Repertório para todos os gostos

Animação Festas Casamento  
 Bailes Eventos

**ANSELMO JOSÉ BILCK**  
 Rua Avellino Floriano de Borba II, 260 - Ilha da Figueira - Jaraguá do Sul - SC  
 Fone: (47) 370-4461

**TAXI**

**TELE-ENTREGA**

**TRANSPORTE**

**Anuncie aqui!!!**  
**371-1919**

**VIDRAÇARIA**

**VIDRAÇARIA Arte Vidros**

Vidros, Espelhos, Bisoté, Lapidação e Polimento, Jateamento, Plotter de Recorte, Acessórios

"Orçamento sem compromisso"

Fone/Fax: 370-8793  
 370-1218 / 9993-5767

Rua Ângelo Torrinielli, 208 - Vila Nova

# Guia prático do bem estar

## SAÚDE & INFORMAÇÃO

PROFISSIONAIS ESPECIALIZADOS - NOVAS TÉCNOLOGIAS - AVANÇOS E NOVIDADES

**CLÍNICA**  
TÓRACO PULMONAR

Med. *Giovani*  
*W. Mezzalana*

**276-1499**

R: João Picolli, 235, sala 3 - Centro  
www.clinicatoracopulmonar.com.br

# COLUNA Vertebral

Nunca nos pareceu tão atual e palpitante levantar a problemática da Coluna Vertebral nesse agitado período de evolução da humanidade, responsável por uma total reforma e conceitos, princípios, hábitos, métodos e padrões de vida, em relação a épocas das nossas vidas nos dias de hoje.

Entretanto, existem muitas doenças graves e complexas que envolvem, a Coluna Vertebral, embora sua incidência assuma proporções mais diminutas, e que merecem cuidados externos e tratamento exclusivo dos Neurologistas, Reumatologistas e de outros Médicos com especialidades mais definidas nesta área.

Apenas para ilustrar, citamos alguns cuidados especiais para a nossa Coluna Vertebral:

- Repousar o suficiente;
- Alimentar-se de forma sadia;
- Praticar habitualmente esporte ou ginástica;
- Caminhar sempre que puder;
- Evite levar uma vida por demais sedentária;
- Tenha cuidado especial a Coluna Vertebral;
- Cuidado ao levantar e carregar peso;
- Mantenha hábitos sadios de postura corporal, no andar, sentar e deitar;
- Não esforce demais a Coluna Vertebral com movimentos bruscos ou atividades exageradas;
- Evitar por todas as formas a obesidade;



(Cuide de sua coluna vertebral, ela mantém você de pé)

### Fridolino Edvino Zuse - Massoterapia

Formado em:  
Anatomia humana;  
Fisiologia humana;  
Terapêutica ocupacional;  
Recuperação  
Massagem de drenagem linfática;

Massagem estética corporal;  
Massagem relaxante;  
Massagem terapêutica;  
Massagem desportiva.  
Diplomado em 27 de novembro de 1996.  
Decreto federal 8.345

- GINECOLOGIA -

*Atomos Galasri*

Médico - CRM/SC 1242 - TEGO 03079  
Habilitação SOBRACIL 1.079

Vídeo-cirurgia,  
Menopausa - Prevenção  
do Câncer, Endometriose

Rua: Guilherme Weege, 50 - SL 406  
**Fone: 370-1705**  
somata@netuno.com.br - Jaraguá do Sul

VIA-FARMA  
FARMÁCIA DE MANIPULAÇÃO

**Fone: 275-1450**

Av. Mar. Deodoro da Fonseca, 491  
sala 01 - Centro - Jaraguá do Sul

NEOVITA  
Comércio de Produtos

Ortopédicos  
e Hospitalares

**Fone/Fax: (47) 372-0461**  
R: Barão do Rio Branco, 353 - SL2 - Centro - Jaraguá do Sul  
email: maiocchi@terra.com.br - Cel: 9909-6941

**ANUNCIE**  
**AQUI!**  
**371-1919**

VICO-FARMA  
FARMÁCIA E MANIPULAÇÃO

*A Fórmula da sua saúde*

**275-3387**

R: Reinoldo Rau, 289 - Sl. 01  
Centro - Jaraguá do Sul - SC

Divulgação

Face Corpo

e Distribuidora de Cosméticos:  
\*Mar de Rosas \* Samana

**Fone: 371-6110**  
**9905-2653**

Av. Marechal Deodoro da Fonseca, 852  
Sobre loja 02 - Centro

EXLIBRIO  
FARMÁCIA DE MANIPULAÇÃO

Medicamentos em geral  
Manipulação de fórmulas médicas  
Fisioterápicos e  
Cosméticos manipulados

**Fone: 371-8298**

Rua João Picolli, 110 - Centro

RACCO Cosméticos  
CICLOS d'RACCO

DMAE - age nas fibras musculares  
C-ELASTASE - ativo síntese de elastina e colágeno  
PENTACARE - efeito tensor sobre as marcas de expressão  
AHA - elimina manchas e facilita penetração de ativos  
FUCOGEL - dupla hidratação

**Fone 370-6866**  
Av. Marechal D. da Fonseca, 97 - sl 7  
Centro - Jaraguá do Sul

ALPHA  
ALOE®

Saúde e Beleza

Shampoos, cosméticos,  
sucos naturais de Babosa  
(Aloe vera)

**Fone: 372-0152**

Dr. Luciano Maiochi  
Pereira

Oftalmologista

371-7801 / 370-0409

Rua Guilherme Weege, 327

BELA VIDA  
Natural como você

Centro de apoio aos distribuidores

**371-5176**

Rua: Av. Getúlio Vargas, nº 49 - Sala 105  
Ed. Herter / defronte a Igreja Evangélica  
(Em cima do Unibanco)

■ **PRÊMIO: A SOCIEDADE CULTURA ARTÍSTICA É AGRACIADA COM MÉRITO CULTURAL CRUZ E SOUSA**

# Scar recebe Mérito Cruz e Sousa do Governo Estadual

JARAGUÁ DO SUL — A Sociedade Cultura Artística de Jaraguá do Sul (Scar) recebeu na noite de ontem a Medalha de Mérito Cultural Cruz e Sousa como uma das entidades que contribuiu para o enriquecimento do patrimônio artístico-cultural de Santa Catarina.

A cerimônia de entrega foi realizada no Pequeno Teatro da Scar e foi presidida pelo governador do Estado, Luiz Henrique da Silveira, com as presenças do secretário da Organização do Lazer, Gilmar Knaesel e do diretor-geral da Fundação Catarinense de Cultura, Edson Machado.

A presidente da Scar, Monika Hufenüssler Conrads, recebeu a medalha em nome do Centro Cultural, agradecendo a relevante homenagem. “Essa Medalha representa a coro-



Vicky Bartel

Monika Conrads(E) recebeu a medalha em nome da Scar

ação de um esforço, de uma história de quase 50 anos e o reconhecimento do governo por esse trabalho. É um marco importante”, declarou.

Ao lado da Scar, que

recebeu a medalha como Entidade Cultural, foram agraciados o artista plástico Juarez Machado, Noemi Kellermann (Difusão Cultural), Edison d’Ávila (Incentivador Cultural),

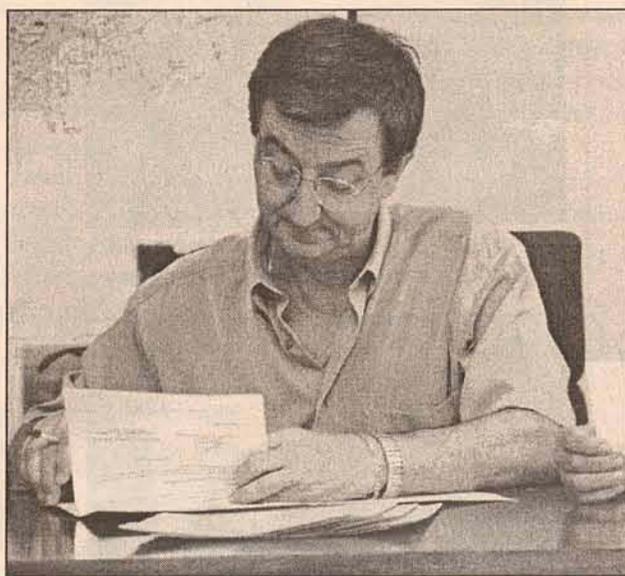
Vilson do Nascimento (Crítico de Arte), Sandra Meyer Nunes (Artes Cênicas), Antônio Celso dos Santos (Cinema) e Fritz Plaumann (in memoriam). “A medalha é honroso galardão a quem recebe. É igualmente inspiração à todos aqueles que constroem, divulgam e defendem a cultura do nosso Estado”, declarou Edison d’Ávila em nome dos homenageados. O Mérito Cultural Cruz e Sousa é um prêmio simbólico oferecido aos autores de obras literárias, artísticas, educacionais ou científicas relativas a Santa Catarina e as pessoas que contribuíram por outros meios para o enriquecimento ou defesa do patrimônio artístico-cultural do Estado.

(CAROLINA TOMASELLI)

## Prefeitura renova convênio com entidades do município

JARAGUÁ DO SUL — A prefeitura de Jaraguá do Sul assinou na manhã de ontem, a renovação dos convênios com o Hospital Jaraguá, Hospital São José, Rede Feminina de Combate ao Câncer e Sindicato dos Trabalhadores Rurais. Estes convênios têm sido renovados anualmente. De acordo com o prefeito Irineu Pasold, a programação permitiu a renovação já este mês. “Graças a um planejamento foi possível fazer a reserva para estes convênios”, diz Pasold.

De acordo com o convênio a Rede Feminina de Combate ao Câncer receberá por mês R\$ 5.628, 43 por mês, um valor anual de R\$ 67.541,16. O destino desta verba será no desenvolvimento de ações preventivas de combate ao câncer, através de atendimentos, assistência, orientação e acompanhamento e coleta de materiais para



Alexandre Bogo

Prefeito assinou renovação de convênio com entidades

o exame. A presidente da RFCC, Elisabeth Demattê, fica feliz com a parceria. “Estou assumindo agora a Rede mas posso dizer que, com certeza, este convênio nos possibilita pagar nossos quatro funcionários e os médicos, além das contas fixas”, declara Elisabeth.

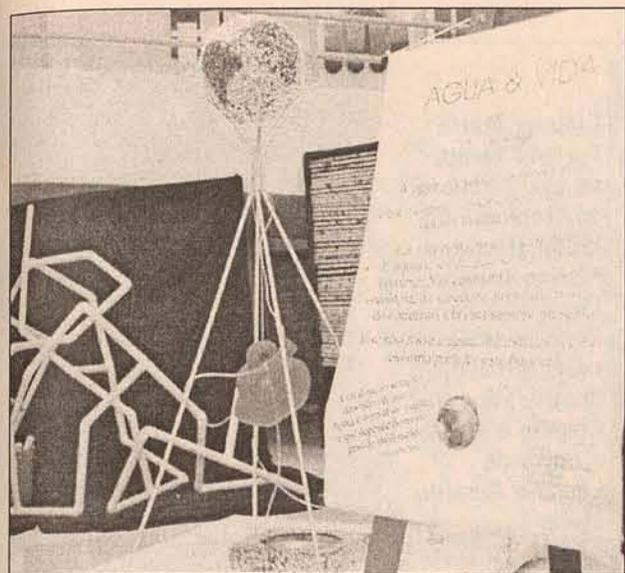
Já o Hospital e Maternidade São José recebeu

R\$ 5.452,00, que serão repassados mensalmente, num total de R\$ 65.424,00. O repasse será utilizado na continuidade do contrato com o administrador do hospital Siegfried Hildebrand.

O hospital e maternidade Jaraguá receberá por mês R\$ 20.037,50, num total de R\$ 240.450,00, que

serão destinados no Plantão Médico Obstétrico no atendimento de gestantes e gestante de alto risco. “Queremos agradecer a esta parceria com a prefeitura, que sem elas ficaria extremamente difícil continuar no atendimento”, esclarece Hilário Dallmann. Além do convênio, os dois hospitais recebem ainda 25% do valor do SUS para pagamento das despesas.

O Sindicato dos Trabalhadores Rurais de Jaraguá do Sul receberá R\$ 2.222,22 num valor anual de R\$ 26.666,64 que serão utilizados na assistência em saúde, através de consultas médicas. “Atualmente 800 famílias associadas ao sindicato são atendidas. E graças a renovação desta parceria podemos continuar a atendê-las”, destaca o presidente do Sindicato José Poshammer. O convênio tem duração de um ano, a partir de 01 de janeiro de 2004. (CELICE GIRARDI)



Alexandre Bogo

Exposição sobre água pode ser vista até dia 02

## Atividades ambientais marcam o dia da água

JARAGUÁ DO SUL — Na semana da Água Doce em Santa Catarina, Jaraguá do Sul também estabeleceu uma série de eventos para comemorar o dia que foi inserido no projeto Eco-SC, do Governo do Estado.

A reunião da Acijs/Apevi, contará com a presença do supervisor de Análise Ambiental da Prefeitura Municipal, Edson Adílson Ferreira, que fará a inserção do município como centro principal do início das comemorações. Haverá está a exposição do “case” da Malwee e abertura da exposição itinerante da Acijs, às 19h. São “cases” ambientais com tema “A empresa e o meio ambiente”. De hoje até o dia 28, o Clube Kentucky estará fazendo a limpeza do Rio Itapocu, desde a ponte de Nereu Ramos até os fundos da empresa Zanotti Elásticos, na divisa com Guarimirim. Na quinta-feira, no auditório da Unerj, haverá palestra com professora doutora Noemia Bohm, da Universidade de Blumenau. O tema será “Direito Ambiental e Recursos Hídricos - situação de Santa Catarina”.

Os acadêmicos da primeira fase do curso de Arquitetura e Urbanismo do Centro Universitário de Jaraguá do Sul (Unerj) realizam a exposição “Água”, até o dia 2 de dezembro na Instituição. O acervo contém instalações correspondentes aos temas “Água e forma”, “Água e natureza”, “Água e vida”, “Água e movimento”, “Água e tecnologia” e “Água e cultura”. As obras são resultados de um trabalho interdisciplinar dos acadêmicos referente à disciplina de Antropologia e História I. Além das instalações, as equipes elaboraram uma monografia sobre o tema, assessoradas pelos professores. Os trabalhos - coordenados pela professora, Terezinha Bublitz - serão apresentados no dia 1º de dezembro, no hall da Biblioteca Padre Elemar Sheid, onde estão expostos. A exposição pode ser visitada das 8 às 22 horas. O encerramento da Semana da Água acontece no dia 29, sábado, com a limpeza do Rio Itapocu desde a Malwee até a Duas Rodas Industrial.

## EXCURSÃO PARA ILHA DO MEL!!!

A Academia Corpo e Mente promove uma viagem de final de ano e está esperando você para ir conosco! Localizada no Paraná, a Ilha do Mel é um lugar pouco habitado, calmo, ótimo para quem está afim de relaxar, para quem gosta de natureza e de praia! A ilha é um local simples e com estrutura primitiva. O passeio será nos dias 29 e 30/11 com saída prevista para as 4h00 de sábado e chegada 22h00 de Domingo. No pacote está incluso: transporte de ida e volta em ônibus executivo, pousada, 2 cafés da manhã, 2 almoços, 1 janta e guia acompanhante.

O valor é de R\$ 125,00 (por pessoa) em quartos para 4 pessoas e R\$ 140,00 (por pessoa) em quarto de casal. O pagamento pode ser feito em até 2X, sendo a primeira parcela a vista e a segunda com cheque pré datado para 10 de dezembro.

Maiores informações na Academia Corpo e Mente 1 Fone: 275-0351.

Corra que as vagas são limitadas!!!

POR FRANCIENE FAGUNDES

## CONVITE

A casa da Amizade tem o prazer de convidá-la para o seu 6º Café Natalino. Que será realizado amanhã, dia 26, a partir das 15 horas na Associação Recreativa Duas Rodas. Valor R\$ 12,00. A renda será em benefício das obras filantrópicas da Casa da Amizade. Traga consigo um aro de óculos que tenha disponível, o qual será doado a assistência social do município. Ficaremos muito felizes com sua presença. Obrigada!

## NOITE DO HAWAI

Acontece neste sábado, dia 29, na Boate Natoka, em Pomerode, em clima de verão a Natoka faz uma festa pra você, a Noite do Hawai. Na boate DJs natoka no bar banda DB 10. E no dia 13/12 pra fechar 2003 a última festa do ano, aguardem...

## EXPOSIÇÃO

O Atelier Marcos Vallim Machado realiza exposição no 1º piso do shopping Center Breithaupt, onde estão sendo expostos e comercializados inúmeros painéis com tinta acrílica sobre tela. Confira a magnífica harmonia das cores até o fim do mês de dezembro.

## BIG BOWLING

Quinta, dia 27, é dia de Public no Big Bowling. Animação com a banda The Zorden

## FAUTÃO

Excursão para o Rio de Janeiro, Projac, Rede Globo, onde participarão do programa do Faustão. Saída: dia 5/12 e chegada dia 7/12. Além disso, irá acontecer visitas em alguns pontos turísticos, Como Corcovado, Pão-de-Açúcar e Maracanã. Informações: 371-8772/276-3508/9953-2790 com Tânia.



Fotos: Divulgação

Os noivos Priscila Grasiela D. Egert e Luciano Egert trocaram alianças na mão esquerda no último dia 25/10 em inesquecível cerimônia na Igreja São Cristóvão



Cláudia Maria Furtado formase em Barcharel em Teologia no ISBIM (Instituto Bíblico Irmãos Menonita) em Curitiba (PR) neste sábado, dia 29. Filha de Cláudio e Maria e noiva de Luciano Ricardo Méier



Seu marido Norberto, os filhos Anderson e família, Andréia e o noivo, Agostinho e Ademir pedem que Deus ilumine Cecília Catarina Raulino, pelos seus 48 anos comemorados no dia 18, e é com a mesma alegria que parabenizam pelos 30 anos de matrimônio no dia 17



"Senhor: vem comigo caminhar, não posso esquecer de sempre te amar"... Foi com este propósito que Paula Fernanda Marangoni recebeu o Sacramento da Eucaristia, no dia 15 na Comunidade Nossa Senhora Rainha da Paz, juntamente com seus pais Norberto e Maristela e suas irmãs Ana Maria e Ingra Manuela

FLASHES DO ÚLTIMO ENCONTRO DO 5º EGI REALIZADO NA UNERJ NO DIA 20. APÓS AS APRESENTAÇÕES DOS TRABALHOS REALIZOU-SE UM COQUETEL DE ENCERRAMENTO REALIZADO PELA PANIFICADORA E CONFEITARIA DELÍZIA DI PANE



O grupo "Estilo Brasileiro de Gestão", durante sua apresentação em forma de teatro



A aluna Miriam, apresentando o assunto sobre "Tecnologia Wireless"



O Professor Randal fechando as apresentações do 5º EGI (Encontro de Gestão da Informação)



Toda galera reunida no coquetel de encerramento, "que aliás estava uma delícia"

## ANIVERSÁRIOS

23/11  
Mariza-B. Krause  
Gerson Bublitz  
Beatriz M. C. Weber  
Mística Giovanella Barbosa  
Adolpho Oswaldo Saade  
Denise Fernanda Zimmermann  
Adir Antonio Dalprá  
Richard Gonçalves  
Márcia Keunecke

24/11  
Ingo Krause  
Edione Demathe  
Iris Barg Piazeria  
Fátima Cunha  
Patrícia dos Santos Carvalho  
Rosalia Odelli  
Evelise Hoffmann Pontes  
Valdelirio Maas  
Mauro Koch  
Uivaldo Keunecke  
Isolde M. Schmidt

25/11  
Norma Ewald  
Ilivete K. Sardagna  
Alexandra Gonzaga  
Fabiana Braz de Oliveira  
Alessandra Cristina dos Santos  
Catarina Holler dos Santos  
Alci M. de Oliveira  
Cássia Lúcio  
Ironda Brandenburg  
Vanessa Schalinski  
Elinor Cipriani  
Jaime Sabino  
Angelina Aparecida Dalprá de Ávila

26/11  
Sulmira Bruch  
Maria Irma Bortolini  
Ivana Boettcher  
Marli Terezinha Stinghen  
Leandra Hauck  
Graziela Bankhardt  
Gilberto Steinge

27/11  
Rosa Maria Sarti  
Alessandra Luize Muller  
Alvário Heitor Delmonego  
Terezinha Schalinski  
Luciane Telles  
Marcelo Detoni Nascimento  
Pedro Ferreira

28/11  
Fabricia Massaneiro  
Dr. Leonardo Henrique Marques  
Lehmann  
Rosane Gonçalves  
Elizabeth S. Rodrigues  
Raysa Valéria de Alquino  
Fernando Wehrmeister  
Walter Mahne

29/11  
Ernestina Dultra Fernandes  
Ana Laura Curiaco Lagedo  
Decio Paulo Dalpiaz Filho  
Adam Gustavo Franzner  
Marcílio Maria  
Valério Junkes  
Víctor André Bonilha  
Regiane Jungton  
Sérgio Luiz Nagel  
Andreia Raulino

CENTER  
SOM

Cd's - DVD's - ACESSÓRIOS PARA SOM

Av. Mal. Deodoro, 406 - Centro 371-2847  
Shopping Breithaupt - Centro 275-2005

Festas &amp; Eventos em Geral

Responsabilidade  
Competência  
Qualidade  
Criatividade

agpromoter@yahoo.com.br

Andréia 471 373-0755 / 9111-7334  
&  
Gládis 371-3533 / 9102-0417

## PENSAMENTO

Uma caminhada de mil milhas começa com o primeiro passo".  
(Provérbio chinês)

## MÚSICA

Nesta quinta e sábado é dia de música na praça do Shopping Center Breithaupt. Confira a agenda da semana:  
27/11 - Cidinho  
29/11 - Saxfone e teclados com Ingo Reeck



Dia 3 de outubro de 1930. O relógio marca 17:30 horas, o General Gil de Almeida, comandante da 3ª Região Militar deixa o quartel em Porto Alegre e é preso pelos correligionários de Getúlio Vargas. Irrompia a Revolução de 1930, que poria fim à política do café com leite (hegemonia política de São Paulo e Minas Gerais) e levaria Getúlio Vargas à presidência da República. De Porto Alegre a revolução se irradiou para o restante do país. Também em Jaraguá do Sul as tropas se fizeram presentes em sua marcha para o centro do país, mais especificamente para o Rio de Janeiro, a capital brasileira de então. Na foto vemos componentes das tropas e uma multidão de curiosos em frente à estação ferroviária.

**STA DISTRIBUIDORA**

*Vinhos*

nacionais e importados

Tele-vendas: (47) 372-2280 ou 9112-6117  
E-mail: bia.jgs@terra.com.br



*"A História de nossa gente não pode ficar só na saudade". O passado só é importante se seu tempo foi bem empregado.*

**CONFIRA A HISTÓRIA**

POR EUGÊNIO VICTOR SCHMÖCKEL

**Há 15 anos**

Em 1988, o problema existente com a falta de profissionais habilitados para a elaboração dos projetos sanitários junto ao Posto de Saúde de Jaraguá do Sul, deixou de existir, com a assinatura de convênio entre a Prefeitura e o Departamento de Saúde Pública, permitindo assim a análise e a liberação pela própria municipalidade. Os detalhes finais do convênio eram definidos, informava o Secretário de Planejamento Aristides Panstein. Doravante, dizia Panstein a municipalidade tinha poderes para fazer cumprir a legislação às sanitárias segundo o projeto apresentado. O ano de 1988 era de grande seca em toda a região e os moradores e as fábricas, tratavam de segurar a sua gota para as primeiras necessidades. Aparecia, então uma NOTA DE ESCLARECIMENTO, através da imprensa local, de iniciativa do Corpo de Bombeiros Voluntários de Jaraguá do Sul e o Serviço Autônomo Municipal de Água e Esgotos (Samae), para informar à opinião pública, que em reunião conjunta realizada, decidiam estabelecer que quaisquer solicitações para o fornecimento de água — principalmente nas ocasiões em que a cidade estiver às voltas com o problema drástico de abastecimento — deveriam ser endereçadas exclusivamente ao Samae desta cidade, que tinha a seu encargo o controle e distribuição de água nessas situações, podendo o Corpo de Bombeiros funcionar como auxiliar dessas tarefas, sempre que solicitado por aquele órgão. A adoção dessa medida, certamente agilizará os serviços e atendimento da espécie, com reflexos benéficos e imediatos no atendimento de toda a comunidade. Assim, o município passou aquelas semanas e meses a cuidar do consumo do precioso líquido, que foi dividido fraternamente, cada um consumindo o estritamente necessário.

**Há 3 anos**

Em 2000, a classe dos professores, realizava ato público na praça Ângelo Piazzera. Os manifestantes dirigiam-se à Praça Ângelo Piazzera, de onde os manifestantes seguiam até a sede da 19ª CRE (Coordenação Regional de Educação) em protestos pelas perdas salariais dos últimos cinco anos em que não recebem reajustes. Os professores queriam o cumprimento da Lei do Fundef, que destina 60% dos recursos ao pagamento dos funcionários. Isso permitiria a elevação do piso de R\$ 277,00 para R\$ 744,00. Eram os professores da Apae aderiram à greve estadual. O Sindicato dos Trabalhadores da Construção e do Mobiliário, promovia seminário sobre Saúde e Segurança do trabalhador. O seminário era coordenado pelo médico do trabalho Francisco Leão Lobo e Antônia Grigol, integrantes do Departamento de Saúde do Trabalhador, da Prefeitura de Joinville. O Sinsep (Sindicato dos Servidores Públicos) e demais entidades sindicais da região davam apoio ao evento, aberto a toda comunidade. Faziam uma discussão com dirigentes sindicais e trabalhadores sobre os direitos em relação à Legislação Previdenciária e o papel do SUS do sindicato em relação em relação a saúde dos trabalhadores. O sindicato informava que o objetivo do seminário era amenizar o drama de centenas de trabalhadores e trabalhadoras da microrregião, vítimas de lesões por serviços Repetitivos/Dort, que atuam em locais e funções insalubres.

**Academias Corpo & Mente**

**FAÇA UM FITTOUR**

Aqui você experimente 4 modalidades no seu 1º mês de academia e escolhe a que mais gostar!

Condicionamento físico das 7h à meia-noite!

- BODY JAM
- BODY COMBAT
- BODY PUMP
- GINÁSTICA LOCALIZADA
- MUSCULAÇÃO
- HIDROGINÁSTICA
- NATAÇÃO

1 **Corpo & Mente FITNESS CENTER** AV. GETÚLIO VARGAS, 44 CENTRO - CEP 89252 000 (47) 275.0351

2 **Corpo & Mente ACQUA CENTER** R. PROF. ANTÔNIO ESTANISLAU AYROSO, 763 - NOVA BRASÍLIA (47) 371.9659

Jaraguá do Sul agora faz parte do Guia Santa Catarina

**Guia Santa Catarina**

www.gulasantacatarina.com.br

**www.guiajaraguadosul.com.br**

Acesse e consulte as agendas de festas, shows, cinema e eventos

**Venha conhecer!!!**

**BELLE BIJOUX**

BIJUTERIAS FINAS E ACESSÓRIOS

horário de atendimento das 8:30 ao 12:00 e das 14:00 às 18:30, o público pode conferir o que há de mais fino em bijuterias e acessórios

Pref. Waldemar Grubba, 2000- Vila Lalau - Fone: 275-2803

■ **FINAL:** ÚLTIMA ETAPA DO TORNEIO FOI REALIZADA NO SÁBADO E CONTOU COM A ATUAÇÃO DE CEM ATLETAS

# Resultado do Tênis de Mesa será divulgado esta semana

JARAGUÁ DO SUL — Final de semana de decisão também na modalidade de tênis de mesa. A última etapa da sétima edição do Torneio Norte Catarinense de Tênis de Mesa de 2003 foi disputada no sábado, no Centro de Treinamento localizado no Juventus. Aproximadamente cem adeptos dessa modalidade vindos de Itajaí, Camburiú, Balneário Camburiú, Guaramirim e Jaraguá do Sul participaram das competições. Eles estavam na briga pelos melhores resultados no torneio e no ranking deste ano.

Entre os que se sobressaíram na etapa, estão Gabriel Getelina, Ribeirão Molha, campeão Pré-mirim 9 anos; Luis Felipe da Silva, Alberto Bauer, Pré-mirim 11 anos; Renato França, Giardini Lenzi, Mirim 13 anos; Willian Fagundes, Institu-



Alexandre Bogo

Organizadores vão selecionar os melhores mesa-tenistas para treinar pelo Município

to Jangada, Infantil 15 anos; Rafael Luchenberg, Darci Welk, Juvenil 18 anos; Iderjeferson Silva, Unerj, Adulto; Kelley de Freita, Ribeirão Molha, Pré-mirim 9 anos; Jéssica Formigari, Giardinio Lenzi, Pré mirim 11 anos e Mirim 13 anos; Francielli Bonatti, Giardini Lenzi, Infantil 15 anos; Sabrina

Carolina, equipe Luciano Lutz, Juvenil 18 anos, e Danielli Stolf, Giardini Lenzi, Adulto livre. Na classificação entre os clubes, primeiro lugar para a Escola Municipal de Ensino Fundamental Ribeirão Molha, que somou 770 pontos, seguido da Equipe Luciano Lutz, com 450, e

Giadini Lenzi, com 430 pontos. Durante esta semana serão divulgados os campeões gerais de cada categoria e o clube/escola campeão. Também serão divulgados a data, local e horário da cerimônia de encerramento de atividades desta temporada. (FR)

## Academia Impulso traz troféus e medalhas para Jaraguá do Sul

JARAGUÁ DO SUL — Nadadores de Jaraguá do Sul representaram o Município, neste final de semana, na Travessia de Zimbros, etapa válida para o 5º Circuito Mercosul de Travessias (temporada 2003/2004). A disputa consistiu num percurso de 1,8 mil metros e contou com a participação de mais de 700 nadadores do Sul do País. Academia Impulso esteve representada por 26 nadadores, sendo 16 masculino e dez feminino. Entre os que se destacaram, estão Marlise Klamann, na categoria 35+, recebeu o troféu de quarto lugar; Alexandre Schumann, na 13/14 anos, levou medalha de nono; Daniele Tomazelli, 13/14 anos, garantiu a décima



Divulgação

Silva comemora junto com o filho (Daniel) o resultado

colocação, e Marco Antônio Delgado, mais de 50+, ficou com a décima colocação.

A novidade é que, paralelo à travessia, o quinto circuito incluiu a Travessinha (para crianças até

dez anos), com percursos de 100, 200 e 300 metros. O nadador da Academia Impulso Daniel André da Silva (7 anos), participou do percurso de 200 metros e conquistou o troféu de segundo lugar. Daniel tem

um bom exemplo a seguir, já que o pai, José Luiz da Silva, também é nadador de travessias.

As próximas etapas serão dia 6 de dezembro, na 21ª Travessia Internacional Lagoa da Conceição, que consiste num percurso de dois mil metros (organizada pela Fesporte), e dia 14 do próximo mês, Travessia de Itá, válida pela quarta etapa do Circuito Mercosul, com 2,1 mil metros de percurso.

A coordenadora de natação da Academia Impulso, Marlise Klamann, diz que a intenção de incentivar os atletas a atuarem nessas atividades é estimulá-los a manter um estilo de vida mais ativo e, consequentemente, mais saudável. (FR)

## Motorista morre carbonizado após colisão em Guaramirim

GUARAMIRIM — A chuva forte de ontem à tarde acabou dificultado a visibilidade dos motoristas, fator que culminou em acidente com vítima na tarde de ontem. O fato foi registrado na SC-413, no Km-45, próximo à entrada da Vila Freitas, em Guaramirim. O condutor da Besta, placa LZF-3811, de Blumenau, Moacir Cunha, 45 anos, perdeu o controle do veículo e colidiu frontalmente com o caminhão Volvo, placa MCE-9596, de Tubarão, conduzido por Pedro Solivã Ferreira Pereira, 40 anos.

Com o impacto da

batida, a Besta explodiu e ficou totalmente destruída. Apesar de o motorista ter sido amassado para fora do veículo, acabou sendo carbonizado pelas chamas. O Corpo de Bombeiros Voluntários do Município foi acionado para prestar socorro aos feridos. Segundo informações dos socorristas, Cunha morreu na hora do acidente, pois sofreu fraturas múltiplas por todo o corpo. Ele foi encaminhado ao necrotério do Hospital Santo Antônio. O condutor do caminhão nada sofreu. (FR)

## Associação vai promover primeira edição do Oldball

JARAGUÁ DO SUL — A Associação Jaraguense de Basquetebol promoverá no próximo dia 13 de dezembro a primeira edição do Oldball, competição indoor para trios, que acontecerá no Ginásio Arthur Müller. Destinada para ex-atletas, pais de atletas e simpatizantes da modalidade, o Oldball tem como objetivos confraternizar e aproximar estas pessoas da entidade.

Segundo o diretor de marketing da Ajab, Henrique Porto, o Oldball será a oportunidade das pessoas que fazem e torcem pelo basquete jaraguense praticarem a modalidade, deixando a posição de espectador para assumir a de atleta. O diretor lembra que trios de ou-

tras cidades também poderão participar do evento.

A competição será dividida em três categorias: Fraldinha, para atletas entre 21 e 30 anos; Balzaquianos, para atletas entre 31 e 40 anos e Bengalinha, para atletas a partir de 40 anos. A taxa de inscrição será de R\$ 15,00 e cada trio poderá contar com um atleta federado em atividade.

O regulamento geral e a ficha de inscrição podem ser retirados no site da entidade esportiva no endereço [www.basquetejaragua.com.br](http://www.basquetejaragua.com.br) e mais informações podem ser obtidas através dos telefones (47) 9991-0818, com Henrique ou (47) 9107-1747, com Christiano.

## LOTÉRIAS

Megasena	Quina
concurso: 516	concurso: 1228
05 - 13 - 24 - 33 - 34 - 35	28 - 31 - 40 - 52 - 55
Lotomania	Loteria Federal
concurso: 370	concurso 03787
05 - 12 - 13 - 15 - 18 - 19 - 24 - 27 - 28 - 43 - 50 - 52 - 54 - 57 - 58 - 68 - 72 - 80 - 83 - 93	1º - Prêmio: 52.393 2º - Prêmio: 73.434 3º - Prêmio: 31.064 4º - Prêmio: 41.299 5º - Prêmio: 30.203

## Malwee recebe amanhã à noite o time do Colegial

JARAGUÁ DO SUL — Classificada à final da Divisão Especial do Campeonato Catarinense de Futsal, a equipe Malwee recebe amanhã à noite, às 20h30, no ginásio Wolfgang Weege, o time do Colegial, de Florianópolis. O grupo da capital do Estado briga com Unoesc, de São Miguel do Oeste, e com a Anjo Química, de Criciúma, a segunda vaga na decisão. O time jaraguense, que durante 10 dias foi treinado pelo auxiliar-técnico Flávio Cavalcanti, não terá o ala William, pois cumpre o segundo jogo de suspensão pela expulsão no jogo do turno contra o time da capital. Os ingressos custam R\$ 5,00 e estão à venda no Posto Mime da Rua Walter Marquadt.

Para a partida de amanhã, a Malwee terá de volta o treinador Fernando Ferreti e os jogadores Falcão, Júnior, Franklin e Xoxo, que foram campeões neste domingo pela Seleção Brasilei-

ra do Torneio 4 Nations Cup Thailand 5's, realizado na Tailândia. Os quatro retornam aos treinos junto ao grupo hoje à tarde para um único treino coletivo. "Acredito que não teremos maiores problemas, pois o ritmo foi mantido de treinos por todo o grupo", diz o técnico.

Ferreti deverá adotar a mesma postura que vem fazendo ao longo de toda a competição, ou seja, a cada quatro minutos reveza os jogadores de linha. Segundo ele, serve para poupar energias e manter a qualidade técnica do time ao longo de todo o jogo. "Tenho opções caso o esquema não funcione em determinados momentos", explicou. Antes do jogo de sábado contra a Anjo Química, no sul do Estado, a Malwee realiza um jogo beneficente nesta quinta-feira em Porto União para o Hospital do Câncer daquela cidade contra um combinado local.

## NOTAS

### SÃO LUÍS E GRUETZMACHER VENCEM ESCOLAR DE VÔLEI

A EEB Erich Gruetzmacher e o Colégio Marista São Luís conquistaram o título de campeão masculino e feminino, respectivamente, do Festival Escolar de Voleibol, disputado no início da semana passada (17 a 19/11), no ginásio Arthur Müller. Promovido pela Fundação Municipal de Esportes, o evento reuniu 213 atletas representando 14 unidades educacionais. Emef Machado de Assis, Emef Max Schubert e EEB Julius Karsten classificaram-se do segundo ao quarto lugar pelo torneio masculino. Já no feminino a Emef Rodolpho Dornbusch foi a vice-campeã, com a Emef Machado de Assis na terceira posição e a Emef Renato Pradi na quarta colocação. O Escolar de Voleibol é destinado a alunos com idade até 11 anos (nascidos a partir de 1992) e matriculados em escolas das redes municipal, estadual e particular de ensino em Jaraguá do Sul.

### FME AVALIA EVENTOS ESCOLARES

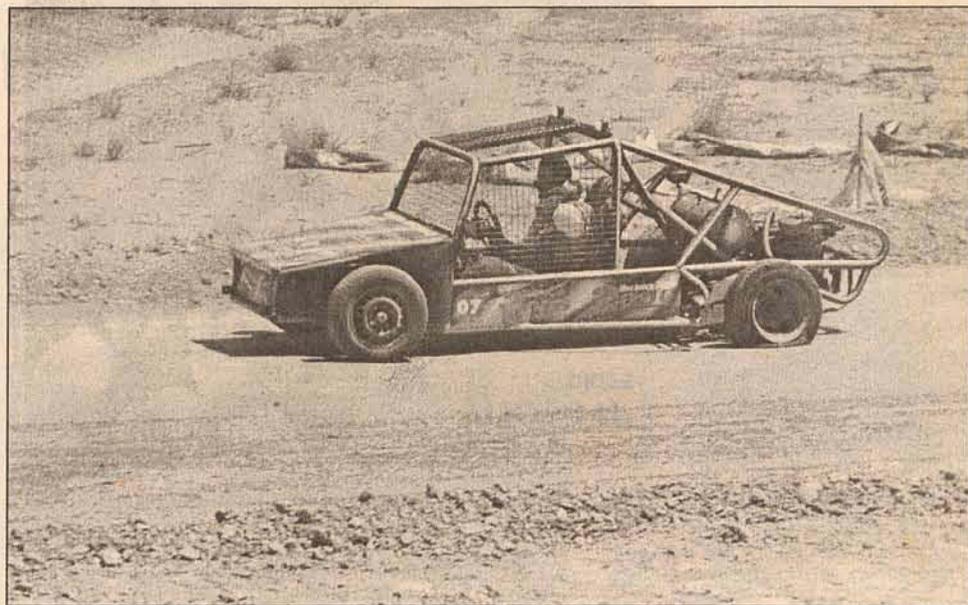
A Fundação Municipal de Esportes realiza a reunião de avaliação dos campeonatos escolares promovidos este ano, a partir das 8 horas do dia 3 de dezembro, no auditório da Escola Wizard Idiomas. Destinado a professores e profissionais das unidades escolares das redes municipal, estadual e particular de ensino, o encontro tem como objetivo discutir sugestões aos regulamentos destas competições para 2004. A diretora de Promoções de Eventos/FME, Cleide Mosca, lembra que estas avaliações acontecem anualmente, apresentando-se como ótima oportunidade a quem deseja propor mudanças e apresentar novas idéias.

## FINAL: ÚLTIMA ETAPA SERÁ REALIZADA NO AUTÓDROMO DE GUARAMIRIM, NOS PRÓXIMOS DIAS 6 E 7

# Pilotos vencem por antecipação a Copa Norte de Velocidade

GUARAMIRIM — Muita velocidade e adrenalina fizeram o público de aproximadamente 2,5 mil pessoas vibrarem no autódromo Silvestre Mannes, neste final de semana. Foi a penúltima etapa da Copa Norte de Velocidade na terra, promovida pela Apavi (Associação dos Pilotos Amadores do Vale do Itapocu). A disputa reuniu uma média de 55 pilotos vindos de cidades da região do Vale do Itapocu, Oeste do Estado e Vale do Itajaí. Em todas as categorias, com exceção da Fórmula Chevrolet, todos os campeões foram definidos por antecipação.

Na Street Car Tração Dianteira, o troféu de campeão está garantido com Cristiano Rosa, de Guaramirim; Street Car Tração Traseira, primeiro lugar está com Zeca Dequech, também de Guaramirim; na Gaiola a Ar, lugar mais alto no pódio está para Carlos da Silva, de Guaramirim; na



Alexandre Bogo

Jocelino de Moura venceu a prova de Gaiola mesmo estando com o pneu furado

Gaiola AP, Edilson Spezia, de Jaraguá do Sul, assegurou a primeira colocação, e no Kart Cross, primeiro lugar ficou com Romir Roeder, de Joinville. Na Fórmula Chevrolet, o título de campeão está indefinido, mas Dirceu Andreata, de Benedito Novo, está quase com a mão na taça. Ele precisa vencer a última etapa, superando o jaraguense

Valde Pakuzewski, que também está na briga pela vitória. "Na próxima prova, a maioria vai brigar pela vice-liderança. Estamos contentes com a repercussão desta atividade, que tem atraído muitos adeptos e tem movimentado a cidade nos finais de semana", enfatiza o presidente da Apavi, Vilmar Gaedtke, o Mimo.

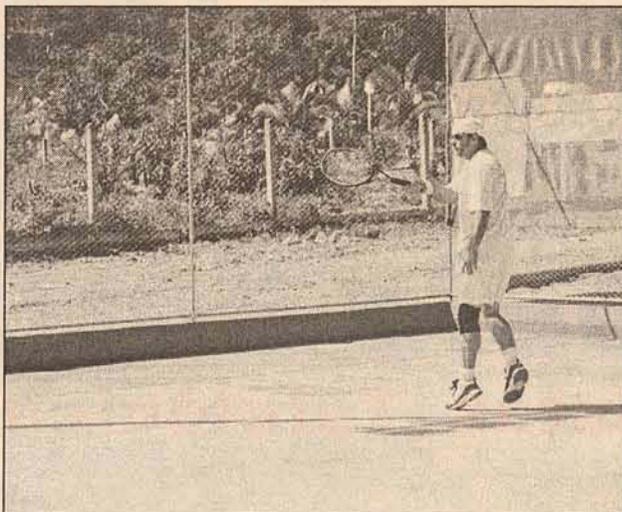
A última prova da

Copa Norte está agendada para acontecer nos dias 6 e 7 de dezembro, também no autódromo de Guaramirim. "Como será a finalíssima, vamos organizar uma competição ainda melhor, com mais atrativos ao público. Estamos pensando em alguns shows, mas ainda é surpresa", menciona. (FABIANE RIBAS)

## Conhecidos os vencedores do Circuito ATJ de Tênis

JARAGUÁ DO SUL — Os campeões da quarta etapa do Circuito ATJ de Tênis foram conhecidos neste final de semana. Os jogos foram realizados nas quadras do Clube Atlético Baependi e do Hotel Estância Ribeirão Grande. Uma média de cem tenistas atuou nas disputas e mostrou muita técnica nesta modalidade esportiva. Na opinião de um dos organizadores, Eduardo Clavera, o circuito foi sucesso total pela adesão e pelo nível dos competidores.

Entre os destaques da última etapa, na categoria Mirim sobressaíram-se os atletas Matheus Ribeiro, Humberto Pacheco e Henrique Hertel; na 10 anos, primeiro lugar para



Alexandre Bogo

Paulo Hufenüssler (o Nico) ficou em primeiro na B

Rubens Pacheco; na 12 anos, Karue Sell; na B Feminino, Patricia Schimid; na A Feminino, Heloisa Ribeiro; na D Masculino, Luiz Ruzczak; C Masculino, Luiz Schmitz; B Masculino, Paulo Hufenüssler; A Masculino, Harry Schmelzer

Júnior, e na VIP, primeiro lugar para Rogerio Hoppe.

Na classificação geral, após a última etapa, na 10 anos, o título ficou com Rubens Pacheco; na 12 anos; liderança de Thiago Ronchi; na B Feminino, Patricia Scimid garantiu a pri-

meira colocação; na A Feminino, Heloisa Ribeiro foi campeã; na D Masculino, Luiz Ruzczak, foi o primeiro colocado; na C Masculino, Rodrigo Faria ficou à frente dos adversários; na B masculino, primeiro lugar no pódio para Fladimir Gasparetto; na A Masculino, Harry Schmelzer Junior ficou com a primeira colocação e, na VIP, liderança de Paulo Neto.

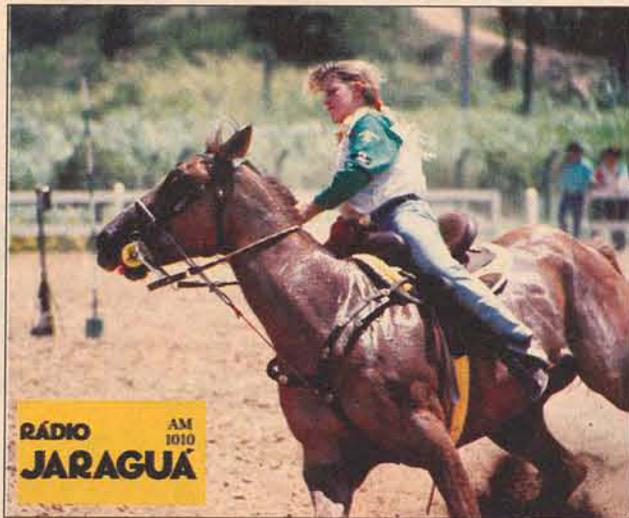
Os vencedores da última etapa receberam troféus, além de premiação em dinheiros para os que atuam na categoria VIP. O campeão recebeu R\$ 500,00; vice-campeão, R\$ 300,00, e semifinalistas, R\$ 100,00. Todos os tenistas ganharam brindes surpresa durante a competição. (FR)

PROVA: COMPETIÇÃO CONTOU COM A PRESENÇA DE APROXIMADAMENTE 110 CONJUNTOS

# Jaraguenses superaram-se em provas de Três Tambores

JARAGUÁ DO SUL — O CTE 5 Estrelas promoveu este final de semana uma competição de Três Tambores, atividade que surpreendeu as expectativas dos organizadores pela adesão de aproximadamente 110 conjuntos. O evento foi realizado no sábado, durante todo o dia, contando com o envolvimento de cavaleiros de várias cidades do Paraná, Oeste do Estado e região do Vale do Itapocu. Uma média de 20 jaraguenses representou o Município, mostrou alto nível e muita técnica nas provas, mostrando supremacia na modalidade.

Dentre os principais resultados, na categoria principiante, primeiro lugar ficou com Cristian Freiberger, 10 anos; na Júnior,



Alexandre Bogo

Cavaleiros de JS mostraram muita habilidade nas provas

destaque para Gustavo Slomp, 9 anos, natural de Timbó, assegurou a primeira colocação; na feminina, liderança de Tayse Freiberger, 13 anos, e na categoria Aberto, Cleber Elias, 27 anos, de São José dos Pinhais, ficou em primeiro lugar. “Os

jaraguenses mostraram que estão muito bem tecnicamente e que têm condições de competir em provas pelo Estado”, destaca o proprietário do CTE, Nélio Kruger, o Beco.

Ainda este ano, alunos da escolinha do CTE 5

Estrelas vão participar da prova de Três Tambores, promovida pela Federação Cavaluza, em Curitiba, nos dias 6 e 7 de dezembro. Já no final de semana dos dias 12 e 13 do próximo mês será a vez dos jaraguenses atuarem na última etapa do Campeonato Florianopolitano, na capital do Estado.

Em 2004, a primeira atividade programada no CTE será a inauguração da pista de salto, para realização de hipismo clássico, a partir de fevereiro. Beco informa que as pessoas que têm interesse em entrar na escolinha podem entrar em contato pelo telefone 376-0111. O local conta com cavalos para todas as categorias. (FABIANE RIBAS)

## Classificação Brasileiro

Col.	Time	PG	J	V	E	D
1	Cruzeiro	91	43	28	7	8
2	Santos	85	43	25	10	8
3	São Paulo	74	43	21	11	11
4	São Caetano	71	43	18	14	11
5	Coritiba	69	43	20	9	14
6	Internacional	68	43	19	9	15
7	Atlético-MG	66	43	17	15	11
8	Goias	62	43	17	11	15
9	Flamengo	62	43	17	11	15
10	Paraná	61	43	17	10	16
11	Figueirense	59	43	15	14	14
12	Guarani	58	43	16	10	17
13	Corinthians	58	43	15	11	17
14	Criciúma	57	43	16	9	18
15	Atlético-PR	56	43	16	8	19
16	Vitória	53	43	14	11	18
17	Vasco	49	43	12	13	18
18	Paysandu	48	43	15	11	17
19	Juventude	47	43	10	14	19
20	Fluminense	46	43	11	11	21
21	Ponte Preta	46	43	10	17	16
22	Fortaleza	45	43	11	12	20
23	Grêmio	43	43	11	10	22
24	Bahia	43	43	11	10	22

**ACADEMIA Impulso**  
Venha fazer  
Natação e Hidroginástica  
Num banho de academia  
Rua Presidente Epitácio Pessoa, 1081 - (47) 275-1862

100% COMPROMETIDOS,  
ALCANÇAMOS **90%**  
DA PREFERÊNCIA



**Guia Fácil**  
Listas Telefônicas

Conforme pesquisa realizada pelo Centro Universitário de Jaraguá do Sul - Unerj - a Lista Telefônica Guia Fácil alcançou 90% da preferência em Jaraguá do Sul e Região.



106-5  
2003  
Lista Telefônica  
**Guia Fácil**  
Telefones residenciais e comerciais

Jaraguá do Sul  
E REGIÃO  
Corupá, Guaramirim, Massaranduba, Schroeder

Abra aqui e veja alguns tipos de grampos

PIZZARIA CANIERI 370.1616

Guia Fácil (47) 324 1900  
www.guiafacil.com.br  
info@guiafacil.com.br

- Disk Telemensagens
- Disk 24 horas
- Disk entrega
- Guia da construção
- Mapas
- Assinantes
- Endereços
- Classificados

EQUINISTAS CONSTANCIO

ANUNCIE PARA OBTER UM RESULTADO GARANTIDO

(47) 324 1900